

LĘBORK ■ WICKO ■ NOWA WIEŚ LĘBORSKA ■ CEWICE ■ ŁEBA

Redukcja w rehabilitacji

Ośmiu pracowników oddziału rehabilitacji otrzymało wypowiedzenia pracy. Ma to choć w części przynieść oszczędności zadłużonemu szpitalowi. Pracownicy, którzy muszą odejść, zastanawiają się, dlaczego właśnie to ich dotknęło.



3

Działkowicze kontra cegielnia

WALKA O ZIEMIĘ



– Jeszcze poprzednie władze obiecywały nam, że będziemy mogli użytkować te działki dłużej niż do końca tego roku – mówi Antoni Wilkosz, działkowicz.

Fot. Adam Reszka

Pogoń za medalem

Wynikiem 4:1 dla Pogoni Lębork zakończył się pierwszy mecz rozgrywek ekstraklasy tenisa stołowego mężczyzn sezonu 2003/2004, rozegrany w ubiegły weekend z Politechniką Śląską Wrocław. Punkty dla naszego zespołu zdobyli: Krzysztof Kaczmarek – 2,5, Andrzej Makowski – 1, Krzysztof Lubin – 0,5.



12
SPORT

Do otwartego konfliktu doszło pomiędzy użytkownikami działek ogrodowych, znajdującymi się przy ulicy Pułaskiego a właścicielem lęborskiej cegielni. Zarówno jedna, jak i druga strona dążą do uzyskania pozwolenia na użytkowanie tego terenu.

Przy Pułaskiego znajdują się ogródki. Umowa dzierżawy z miastem, jaką co roku zawierają ich użytkownicy, wygasa z końcem grudnia br. Działkowiczom bardzo zależy na jej przedłużeniu. Na razie jednak nie wiadomo, czy im się uda osiągnąć cel. Nie są bowiem jedynymi, którzy walczą o ziemię. O teren zabiega także właściciel cegielni

Dawia. – Nie dążymy do zabrania działek obecnym dzierżawcom – zapewnia wiceburmistrz Włodzimierz Klata. – Ale przyznaję, że zastanawiamy się nad tym, z kim zawrzeć umowy od 1 stycznia 2004 roku, by były one jak najkorzystniejsze dla miasta.

(aza)

6

REKLAMA

korki we wtorki

w każdy wtorek w Dzienniku pomagamy uczyć

Dziennik Bałtycki

WSiP

korki.naszemiasto.pl

akcja edukacyjna Dziennika Bałtyckiego i WSiP już od wtorku

1001 WITAMIN

HURTOWNIA WARZYW I OWOCÓW

ZAPRASZA DO WSPÓŁPRACY

LĘBORK, PL. SPÓŁDZIELCZY 14 (Teren RUCH-u)

Tel. (0-59) 8622 747

BRAMY GARAŻOWE OGRODZENIOWE

AUTOMATYKA I URZĄDZENIA STERUJĄCE DO WSZYSTKICH RODZAJÓW BRAM

25801575/B/918

SKŁAD FABRYCZNY: Kozłuka

SIERAKOWICE (058) 684-79-20
KARTUZY (058) 684-03-00
LĘBORK (059) 863-27-77

PROMOCJA!!! Niska cena, montaż bram segmentowych gratis! do 10.10.03

ŚWIAT OKIEN I DRZWI

PRODUCENT metalrom

PROMOCJA - 40%

* OKNA

* DRZWI: - balkonowe
- wewn. PORTA, POL-SKONE
- antywłamaniowe GERDA GARDESA, WITEX

* ROLETY zewn., wewn.

NOWOŚĆ!
KLIMATYZACJA OKIENNA

Lębork, ul. I Armii Wojska Polskiego 31
tel./fax (0-59) 863-10-10
tel./fax (0-59) 863 16 56
tel./fax (0-59) 863 24 44
tel./fax (0-59) 862 70 70
e-mail: metalrom@poczta.wp.pl

"JOLPŁYT" PHUP I.Z Gleske

LĘBORK, ul. KRZYWOUSTEGO 14
tel./fax (059) 862 17 32
STOLARNIA, UL. KRZYWOUSTEGO 29 R
tel. 059 863 13 72, 0502 52 55 91

OFERUJE

- PANELE PODŁOGOWE KLEJONE - OD 8 zł/m² *
- BEZKLEJOWE - OD 14 zł/m² *
- ORAZ
- PANELE BOAZERYJNE
- BLATY KUCHENNE
- PŁYTY MEBŁOWE
- PARAPETY OKIENNE
- MEBLE NA ZAMÓWIENIE

ZAPEWNIAMY TRANSPORT * ceny brutto

NASZE ODDZIAŁY:

GDAŃSK WRZESZCZ, ul. M. REJA 3
GDYNIA CHYLONIA, ul. Północna 10
GDYNIA REDŁOWO, al. ZWYCIĘSTWA 96/98

RATY

REPORTER
ZANOTOWAŁ

■ **Przystanek.** Jakość usług świadczonych przez PKS ostatnio znacznie się polepszyła. Autobusy są czystsze, jeżdżą punktualnie, obsługa jest bardzo kulturalna. Nie w tym jednak rzecz. Chodzi mi o przystanek przy al. Niepodległości. Ciągłe niezadaszony. Gdy pogoda jest dobra, nie jest to uciążliwe, ale zbliża się jesień, zima, a więc deszcze i śnieg. Przyjemniej byłoby schronić się pod wiatą. Podobno urządzenie przystanku nie leży w gestii PKS, ale miasta. Czy władze nie mogą się tym zainteresować?

Maria

■ **Kradzieże.** Większość łebian zadowolona jest z sezonu, bo turyści dopisali. Dopisali jednak, niestety, też złodzieje. Dlatego nie wiem, czy ci, którzy odwiedzili nas w tym roku, zapragną przyjechać do Łeby na następne wakacje. Co to za wczasy, gdy okradziony został samochód albo gdy złodziej zabrał telefon komórkowy, pieniądze i inne cenne rzeczy. Policja twierdzi, że często winne są same ofiary. Zachowują się nieostrożnie.

łebianka

■ **Lincz.** Głośno ostatnio było o wymierzaniu sprawiedliwości wobec bytowianina, który dopuścił się wcześniej kradzieży. Mówiło się o porwaniu i znęcaniu się nad nim. Sprawcy zostali schwytani. Grozi im do 10 lat więzienia. Nie bronię ich, nie pochwalam samowolnego wymierzania kary, ale czy takie postępowanie nie jest wyrazem bezsilności. Złodzieje czują się bezkarni, policja bezradna, a uczciwi ludzie mają beczynnym się temu przyglądać?

(imię i nazwisko)

do wiadomości redakcji)

Telefony. Jestem uczniem gimnazjum. Jak każdy, lubię surfować po necie. Problemem są jednak jak zwykle pieniądze. W stałe łączę, wcale nie najtańsze, rodzice nie chcą zainwestować, a połączenia za pomocą modemu są kłopotliwiejsze jakości i też słono kosztują. Pozostają kawiarenki. Mam nadzieję, że doczekam takich czasów, że Internet będzie tańszy, najlepiej symbolicznie płatny i łatwo dostępny. Przecież korzystanie z niego jest konieczne w dzisiejszych czasach.

internauta

zanotowała:

Aleksandra Stasiak-Tutak

Liczba tygodnia

17

– tylu artystów bierze udział w tegorocznej Międzynarodowej Enklawie Malarzy w Łebie.

NASZE ROZMOWY

Frustracja z wierzbą w tle

Z Ryszardem Górnym, koordynatorem ds. ekologicznego paliwa opałowego w spółce Ekofors w Mostach rozmawia Zbigniew Eckert

– Od wielu miesięcy przemierzacie się do stworzenia plantacji wierzb ekologicznej, przeznaczonej na paliwo opałowe. Dlaczego przedsięwzięcie to nie dochodzi do skutku?

– Z prostej przyczyny. Nie możemy uzyskać gruntów pod zasadzenie wierzb. A takimi zasobami ziemi, w dodatku leżącej odłogiem, dysponuje Agencja Nieruchomości Rolnej Skarbu Państwa. Niestety, w żaden sposób nie można się z nią dogadać, by ziemię wydźwignąć właśnie na ten cel. Najpierw zastraszano się tam argumentem, że w pierwszej kolejności muszą zaspokoić gruntami odszkodowania dla Zabuzan. Potem już nie wiadomo było, o co chodzi. My z kolei też nie wiemy, co dalej robić. W pewnym momencie inicjator tego pożytecznego zamiaru staje się bezsilny, jakby z przebitej dętki uszło powietrze...

– Zaznaczył pan: „pożytecznego”

– ... bo nie tylko planowana do uruchomienia w Łęborku ciepłownia na bioma-



Fot. Adam Reszka

są uzyskiwałyby tanie paliwo, ale kilkudziesięciu bezrobotnych miało pracę przy sadzeniu wierzb, jej pielęgnacji, ścinaniu i wiązaniu. Dotyczy to zwłaszcza dawnych pracowników pegeerów.

– Gdzie miałyby powstać te plantacje?

– Tam, gdzie są odłogi agencyjne i nieużytki, a tych w powiecie łębskim nie brakuje, podobnie w powiatach ościennych. W sumie dla takiej ciepłowni potrzeba by było, jak wyliczyliśmy, 3800 hektarów zasadzonych

wierzbą. Nie wykluczam mniejszych plantacji, prowadzonych przez rolników. Jednak największe znaczenie ma potężny areal, bo skromne obszarowo plantacje to tylko zabawa.

– Czyli nie macie siły przebicia...

– Koordynatorem wszelkich poczynań w tej sprawie musi być organ władzy. W moim przekonaniu – burmistrz miasta. Do tego przedsięwzięcia powinno się włączyć także Starostwo Powiatowe.

SPÓSÓB NA ŻYCIE

Żyją nie tylko nauką

Agnieszka Bresler

Wiek: 18 lat

Zainteresowania: sztuka

Marzenia: zaistnieć w teatrze

Piotr Chmieleński

Wiek: 19 lat

Zainteresowania: muzyka (heavy metal), literatura (fantasty)

Marzenia: dużo i duże



Fot. Lukasz Androsiak

ona – pomysłowa brunetka. On – zrównoważony marzyciel. Mówią, że pomysłów im nie brakuje. – Wszystko, co robimy jest efektem naszego osobistego stosunku do sztuki i kultury – deklarują. Obecnie próbują swoich sił jako dziennikarze.

– W tej chwili oboje uczestniczymy w programie „Młody Dziennikarz”, którego celem jest zapoznanie młodych i ambitnych z tym ciekawym zawodem – zdradza Agnieszka. – Na pomysł ten wpadł mój nauczyciel z liceum dr Bogdan Libich, który zaproponował mi uczestnictwo w warsztatach. Od razu przyjąłem propozycję z entuzjazmem.

Oboje w tym roku zdawać będą maturę, ale, jak mówią, nie znaczą to, że tylko na naukę mogą sobie pozwolić.

– Naszym marzeniem jest, aby jeszcze w tym roku wystawić w szkole muzycznej spektakl na podstawie powieści Paula Coehla „Weronika

postanawia umrzeć” – planuje Agnieszka. – Sama napisałam do niego scenariusz. W tej chwili weryfikuje go moja nauczycielka języka polskiego.

– Zależy nam, aby młodzież, która nie ma ciekawych pomysłów na spędzenie wolnego czasu, przynajmniej mogła się zapoznać ze sztuką – mówi Piotr.

Jest zdania, że jeśli tylko ma się możliwości, powinno się o sobie mówić. – Interesuję się trudnymi obyczajowo sprawami – opowiada. – Wyrażanie emocji wyzwała energię. Sądzę, że muzyka, literatura przemawia do wszystkich uniwersalnym językiem.

Oboje artystycznie udzielać się będą podczas spotkania z córką Konstantego Ildefonsa Gałczyńskiego.

– Już 25 września zobaczyć nas będzie można w Bibliotece Miejskiej, gdzie specjalnie na tę okazję przygotowaliśmy ciekawy program artystyczny – zapraszają.

(luk)

Program dla
młodzieży

„Młody Dziennikarz” to program realizowany przez stowarzyszenie „Razem w Europie”, wspierany finansowo przez Wspólnotę Europejską w ramach programu „Młodzież”. Cele programu to aktywizacja młodzieży województwa pomorskiego, wyrównywanie szans na rozwój osób, wywodzących się z różnych środowisk, oraz zapoznanie młodych z zawodem dziennikarza.

DOBRA WIADOMOŚĆ

■ Gazeta do śniadania

Redakcja „Dziennika Bałtyckiego” ma dobrą wiadomość dla mieszkańców Łęborka. Od 16 września nasza gazeta może znaleźć się w Państwie domach już do godz. 8 rano.

Wychodząc naprzeciw potrzebom naszych Czytelników, uruchamiamy kolportaż domowy na terenie miasta. Już dzisiaj wszyscy zainteresowani otrzymaniem gazety mogą dzwonić do łębskiej redakcji, a nasz przedstawiciel pojawi się u Państwa, by podpisać umowę o prenumeracie. Podajemy telefony, pod którymi można składać zamówienia: 863 50 66 i 863 50 64.

Gazeta w prenumeracie domowej jest tańsza o 45 proc. od tej w kiosku. Do każdej prenumeraty mamy również prezenty. Do miesięcznej dołączamy rozkład jazdy MKK, do dwumiesięcznej – kubek, natomiast do półrocznej i rocznej – koszulkę i kubek. Przy zamówieniu gazet na kwartał lub dłużej każdy prenumerator otrzyma gratis skrzynkę na prasę i listy. Redakcja ma także dobrą wiadomość dla prenumeratorów pocztowych. Mogą oni bowiem zamówić w listonosza lub na pocztce prenumeratę do 23 września (jej cena to 15 zł).

(rak)

Ceny
prenumerat

miesięczna – 17 zł
dwumiesięczna – 33 zł
trzymiesięczna – 49 zł
półroczna – 90 zł
roczna – 177 zł.

MINAŁ TYDZIEŃ

■ Z wojskowego miejskie

ŁĘBORK. Przedszkole na osiedlu Zatorze, dotąd utrzymywane przez Ministerstwo Obrony Narodowej, któremu po reorganizacji tutejszej jednostki wojskowej groziła likwidacja, przejął samorząd. Od 1 września funkcjonuje ono już jako placówka miejska. Piętnastoosobowa załoga nie straciła pracy, a rodzice nadal mają pod bokiem przedszkole dla swoich dzieci.

– Jesteśmy zadowolone, że nic nie zostało zmarnowane, że mamy zatrudnienie – podkreśla Małgorzata Grabowska, dyrektor placówki. – Ja mam za sobą 14 lat pracy w tym przedszkolu, także większość personelu ma tu długi staż. Do placówki uczęszcza 83 przedszkolaków, w tym ok. 20 „wojskowych”.

■ Śmierć rowerzysty



Fot. Zbigniew Eckert

ŁĘBORK. Do tragicznego wypadku doszło w poniedziałek rano na skrzyżowaniu al. Wolności z ul. Kossaka. – Pod jadący mercedes, kierowany przez mieszkańca Nowej Wsi Łębskiej, wjechał nagle rowerzysta – informuje nadkom. Piotr Pesta, rzecznik prasowy Komendy Powiatowej Policji. – Ofiarą wypadku, 71-letni Jan K. z Rekowa, zmarła w drodze do szpitala.

Skrzyżowanie to należy do najbardziej ruchliwych w mieście i zarazem niebezpiecznych również dla przechodniów. Mimo że oznakowane jest światłami, wielokrotnie zdarzały się tu wypadki i kolizje. Przyczyną zawsze była nieuwaga kierowców samochodów, nieostrożność rowerzystów i niefrasobliwość przechodniów.

(zet)

SPRAWA DLA REPORTERA

- Chcesz podzielić się opinią?
- Wiesz o czymś ciekawym?
- Nie możesz poradzić sobie z trudną sprawą?
- Coś Cię denerwuje?

Zadwoi lub przyjdź do naszej redakcji. Nasi reporterzy codziennie czekają na Państwa sygnały.

- Łębork, 863 50 63
Adam Reszka



Łębork. 8 osób straci pracę

Szpitalne oszczędności

Ośmiu pracowników oddziału rehabilitacji otrzymało wypowiedzenia z pracy. Ma to choć w części przynieść oszczędności zadłużonemu szpitalowi. W tym roku rehabilitacja zaważy na jego budżecie stratami sięgającymi ok. 200 tys. zł.

– Ustalono przez Narodowy Fundusz Zdrowia limity na usługi i przydzielone pieniądze na rehabilitację zostały ograniczone w tym roku o 30 procent – mówi Andrzej Sapiński, dyrektor Samodzielnego Publicznego Specjalistycznego Zespołu Opieki Zdrowotnej. – Nie możemy pogłębiać strat. Mając na uwadze dobro szpitala i kilkusetosobowej załogi, musiałem wybrać ograniczenie personelu na tym oddziale. Związki zawodowe zdają sobie sprawę, że je-

dziemy na jednym wozie i uzyskałem ich akceptację. Moją decyzję o zwolnieniach przyjęły jednak z ciężkim sercem.

Na oddziale rehabilitacji pracują 22 osoby. Z początkiem grudnia pozostanie ich 14. Pracownicy, którzy otrzymali wypowiedzenia, zastanawiają się, dlaczego właśnie to ich dotknęło. Do zwolnień typował ich Józef Gabrysiak, kierownik oddziału rehabilitacji. – Dla mnie było to trudne zadanie, by dokonać takiego wskazania – podkreśla kierownik Gabrysiak. – Nie miałem przecież do nich większych zastrzeżeń. W tym ciężkim wyborze, kto ma zostać, a kto do zwolnienia, kierowałem się przede wszystkim wykształceniem pracowników, fachowością i dyspozycyjnością. Wziąłem też pod uwagę ich zabezpieczenie materialne. Niektórzy z grupy przeznaczonych do zwolnienia mają własną



Wśród rehabilitowanych pacjentów jest wiele dzieci. Na zdj. Anna Kotarska, rehabilitantka i Oskar Formela.

Fot. Łukasz Androsiuk

działalność gospodarczą. Raz jeszcze podkreślam: to była bardzo trudna decyzja. Tym

trudniejsza, że znam ich wszystkich nie od dziś.

(zet)

Powiat. Program przeciwdziałania bezrobociu

Z akcentem na młodych

Powiatowa Rada Zatrudnienia przyjęła program przeciwdziałania bezrobociu na lata 2003-2006. Zakłada on realizację czterech celów strategicznych. Są to: rozwój małych i średnich przedsiębiorstw, rozwój turystyki, budowa systemu edukacji i kształcenia zgodnie z zapotrzebowaniem na rynku pracy oraz wprowadzenie aktywnych form zwalczania bezrobocia poprzez dokształcanie, organizowanie kursów czy aktywizację ludzi młodych.

– W latach 2000-2002 stopa bezrobocia w naszym powiecie wzrosła z 26,9 do 33,5 proc. – informuje Wanda Konieczna, kierownik PUP w Łęborku. – Jest to średnia prawie dwa razy wyższa niż w kraju. Rząd nie podejmuje większych starań, które mogłyby poprawić tę sytuację. A po-

przez działania zawarte w programie osiągniemy znaczny wzrost zatrudnienia. Opracowaliśmy go bowiem zgodnie z obecnymi potrzebami lokalnego rynku pracy i w oparciu o strategię rozwoju powiatu i województwa.

Członkowie PRZ pozytywnie odnieśli się do założeń programu. Dyskusje dotyczyły głównie rozwoju turystyki i agroturystyki.

– Jeszcze w tym roku powstanie stowarzyszenie kwaterydawców, które będzie skupiało gospodarstwa agroturystyczne – mówi Witold Piórkowski, starosta, przewodniczący PRZ. – Musimy się starać, aby prowadzenie działalności związanej z wynajmem nie było tylko pracą sezonową, lecz całoroczną. Należy też zmodernizować drogę wojewódzką prowadzącą do Łeby.



Powiatowa Rada Zatrudnienia przyjęła program przeciwdziałania bezrobociu na lata 2003-2006.

Fot. Adam Rencke

W programie szczególnie zwrócono uwagę na aktywację długoletnich bezrobotnych oraz na młodych. Osoby

w wieku 18-30 lat stanowią ponad 25 proc. ogółu bezrobotnych.

(rak)

CZYTASZ I WIESZ

■ Dla małych i średnich

ŁĘBORK. Konferencja dla właścicieli małych i średnich przedsiębiorstw odbędzie się w najbliższą środę w Sali Rajców Urzędu Miejskiego. Jej głównym tematem będzie możliwość wsparcia rozwoju tych przedsiębiorstw z funduszy przedakcesyjnych i strukturalnych Unii Europejskiej. – Inicjatorem spotkania jest burmistrz Namysław – informuje Ewa Dzitko-Szybisty, rzecznik ratusza. – Wezmą w nim udział przedstawiciele Fundacji Gospodarczej w Gdyni, Agencji Rozwoju Pomorza, Pomorskiej Izby Rzemieślniczej MSP i Centrum Wspierania Biznesu w Łęborku. W późniejszym terminie planowane są również szkolenia specjalistyczne dla zainteresowanych przedsiębiorstw na temat składania wniosków o dotacje na ich rozwój. Początek konferencji – godz. 12.

(as)

REKLAMA

LEKARZ DERMATOLOG
A. STANOWSKA - HETMAŃSKA

choroby skóry

PRZYJMUJE CODZIENNIE
OPRÓCZ SOBÓT W GODZINACH
od 11.00 do 15.00

MOŻNA UZGODNIĆ INNE GODZINY

dojazd autobusem nr 2

Łębork, ul. Krzywoustego 37
tel. 8631967

28801570/A/502

Ogłaszaj się!

PRACA

zawsze
we wtorek
w Dzienniku

Dziennik
w prenumeracie
taniej do 45%

**Najtańsza
gazeta
na Pomorzu**

**Zamów do 23 września
u listonosza lub na poczcie**

informacja **0 800 15 00 26**
lub www.slupsk.naszemiasto.pl/prenumerata

oferta specjalna tylko dla mieszkańców Łęborka

**Gazeta
do śniadania
do godz. 8**

do **45%**
taniej niż
w kiosku

Zamawianie: **0 800 15 00 26**
lub prenumerata@prasabalt.gda.pl

KOTŁY

jesienna promocja

EKONOMICZNE, EKOLOGICZNE
KOTŁY GRZEWCZE

**MODERATOR „HAJNÓWKA”
i „KOSTRZEWA”**

spalające odpady, drewno,
trociny, węgiel, pellets

- palenie raz na dobę
- sprawność 82-86%,
- certyfikat ekologiczny

Możliwość promocyjnej sprzedaży ratowej!

Skład Art. Met. Bud. i Narzędzi
83-400 Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4

tel. 058 680-19-37



SUPEROFERTA NISKIE RATY

już od 2,4% rocznie

25 000 zł -	119,44 zł	
50 000 zł -	238,88 zł	
75 000 zł -	358,33 zł	od 2,4%
100 000 zł -	477,77 zł	rocznie
150 000 zł -	716,66 zł	

U w a g a ! ! !

Specjalna oferta dla osób bez zdolności KREDYTOWEJ.
Nie trać czasu, Twój wniosek rozpatrzymy BEZPŁATNIE w 24 h.

Szczegółowe informacje u doradców finansowych:

Gdańsk, ul. Klonowa 1, III p., pok. 1, tel. (0...58) 341-97-11
Gdynia, ul. Świętojańska 40/2, II p., tel. (0...58) 781-68-60, 781-68-61
Chojnice, ul. Stary Rynek 9-10, Dom Handlowy LIBERA, III p., tel. (0...52) 397-35-12
Człuchów, ul. Batoiego 2A, I p., tel. (0...59) 834-60-05
Bytów, ul. Kochanowskiego 3, I p. budynek "Jantar", tel. (0...59) 822-89-39
Starogard Gdański, ul. Chojnicka 10, pok. 5, tel. (0...58) 562-32-76

CZYTASZ I WIESZ

■ Stralsundczycy w gimnazjum

ŁĘBORK. Delegacja z gimnazjum w Stralsundzie w Niemczech oraz Claus Dietrich Schmidt, przedwojenny mieszkaniec Łęborka, gościli w łębarskim Gimnazjum nr 3 przy Zespole Szkół nr 3 na inauguracji roku szkolnego.

Ta wizyta to pierwszy etap stałej współpracy obu szkół, zainicjowany przez Schmidta, działacza społecznego, znanego w Łęborku dzięki m.in. książce „Lauenburg na Pomorzu/Łębork. Niezastarte wspomnienia lat dzieciństwa i młodości”. – Łębork jest miastem o dużym potencjale i dlatego promuję je zagorzałe w Stralsundzie, gdzie mieszkam – powiedział Schmidt, który czyni starania, by w Niemczech uczono się języka polskiego. Zaprosił też władze miasta na konferencję polsko-niemiecką, która odbędzie się w Stralsundzie w maju przyszłego roku. Waldemar Walkusz, dyrektor łębarskiej szkoły wręczył gościom klucze jako symbol połączenia obu placówek, a po uroczystości zaprosił na zwiedzanie szkoły i spotkanie z młodzieżą z Klubu Europejskiego.

– Teraz najważniejszym dla nas celem jest przygotowanie porozumienia i podpisanie go – stwierdziła Kathrin Taubrich, niemiecka nauczycielka. Taubrich odpowiadała na pytania młodzieży i zaprosiła delegację szkoły na rewizytę.

(ip)



– Promuję Łębork w Stralsundzie – zapewniał podczas spotkania Claus Dietrich Schmidt (stoi).

Fot. Archiwum szkoły

Łeba. Piknik w Western City

Tańce i przeciąganie liny

Około 100 mieszkańców kilku Domów Pomocy Społecznej z Łęborka i pobliskich powiatów uczestniczyło w pikniku, który odbył się w miasteczku Western City pod Łebą. Organizatorem imprezy był DPS nr 1 przy ul. Stryjewskiego w Łęborku i Zarząd Rejonowy PCK. Uczestnicy mieli okazję oderwać się na kilka godzin od codziennego życia i uczestniczyć w zabawach sportowo-rekreacyjnych.

– Nasi mieszkańcy, bo tak nazywamy podopiecznych DPS, są zapraszani przez inne placówki na różne imprezy i zabawy – mówi Elżbieta Kolator-Awachimieni, dyrektor DPS nr 1 w Łęborku. – Dlatego co roku staramy się sami zorganizować podobną imprezę, na którą zapraszamy zaprzyjaźnione ośrodki. Dzięki współpracy pomiędzy domami kilkunastoosobowa grupa naszych mieszkańców wypoczywała przez kilka dni w Nożynie.

W tym roku, oprócz wszystkich ośrodków z Łęborka – dwóch dla dorosłych i dwóch domów dziecka, udział w zabawie brały DPS



W zabawie w Western City koło Łeby uczestniczyło ok. 100 osób.

Fot. Adam Reszka

z Machowina, Przytocka, Parchowic i Leśnia. Konkurencje i zabawy prowadzili Urszula i Henryk Rudykowie, właściciele Western City. Ufundowali oni również dyplomy dla wszystkich uczestników zabawy.

– Staraliśmy się tak prowadzić zawody, aby nie było w nich ani przegranych, ani wygranych – dodaje Elżbieta Kolator-Awachimieni. – Wszyscy walecznie i z po-

święceniem rywalizowali, więc trudno było rozstrzygnąć o przewadze którejś ze stron.

Konkurencji przewidziano sporo. Najwięcej było jednak tych rodem z Dzikiego Zachodu – nauka tańca kowbojskiego, rzut podkową do celu i zbiorowe przeciąganie liny. W tej ostatniej zwyciężyli podopieczni Domu Małego Dziecka z Łęborka. Po zabawie nie mogło zabraknąć cie-

płego posiłku. – Takich zabaw, bez pomocy sponsorów nie udałoby się zorganizować – mówi Krzysztof Pruszek, prezes Zarządu Rejonowego PCK w Łęborku. – Pomogli nam przede wszystkim: ubojnia drobiu Bojanowsky, rzeźnia w Oskowie, piekarnia Kokosanka, hurtownie Alfa i Grafit oraz Jan Pipka i Andrzej Dziembowski.

(rak)

REKLAMA

English Unlimited
Szkoła N° 1
w Gdańsku
wg. NEWSWEEK'a
(ranking szkół j. ang. 29.09.02)

Szkoła języków obcych
angielski, niemiecki; egzaminy Cambridge i Instytutu Goethego
Gdańsk, ul. Podmłyńska 10, tel. (58) 301 33 73
Wrzeszcz, ul. Klonowa 1, tel. (58) 341 96 76
Sopot, ul. Chopina 37/1, tel. (58) 551 14 74
Gdynia, ul. Świętojańska 64/5, tel. (58) 661 89 66
Chojnice, ul. Nowe Miasto 4-6, tel. (52) 397 82 94

Nauczycielskie Kolegium Języków Obcych
ANGLISTYKA, GERMANISTYKA
Gdańsk, ul. Grobla IV / 2, tel. 305 38 63

KREDYTY
TANIO - SZYBKO - SOLIDNIE
- Extra warunki dla wszystkich grup zawodowych - Wysokie kwoty bez poręczeń
Obsługujemy klientów programu NonStop GE Capital Bank

WEJHEROWO UL. GDAŃSKA 122 (58) 677-29-40
WEJHEROWO UL. RZEŹNICKA 8 (58) 677-11-17
ŻUKOWO UL. GDAŃSKA 48A (58) 681-72-83
CHOJNICE AL. BAYEUX 22 (52) 397-68-67
REDA UL. JANA PAWŁA II 4 (58) 778-03-69

ZAPRASZAMY SPRAWDŹ SAM

Ogłaszaj się!

W DOMU

zawsze
we wtorek
w Dzienniku

ŚREDNIE I MATURA
W 1 ROK LUB 1/2 ROKU

ROZPOCZĘCIE WRZESIEŃ 2003

GDYNIA (58) 669 71 97; 669 82 01
SŁUPSK (59) 845 67 52
KOSZALIN (94) 342 38 49
ELBLĄG (55) 642 75 60

0 606 724 712

Promocja
Blachodachówka

szwedzka jakość
30 lat tradycji
pisemna gwarancja

17,99 za m²
+7% vat

Do każdego dachu
RABAT na:

rynny GALECO
okna dachowe FAKRO

www.winplast.com.pl

BORGA WINPLAST

Gdynia	781 66 77	ul. Rdestowa 41
Gdańsk	301 67 12	ul. Mostowa 14
Elbląg	236 15 41	ul. Warszawska 66
Kartuzy	685 32 99	ul. Gdańska 28
Kościerzyna	686 72 44	ul. Wojska Polskiego 8
Malbork	647 16 85	al. Wojska Polskiego 91
Miechucino	629 65 03	ul. Kwiatowa 6
Rumia	771 23 97	ul. Grunwaldzka 93
Starogard Gd.	563 90 95	os. Konst. 3 Maja 5a

Petrol - Stacje

Firma poszukuje
osób posiadających tereny przy trasach przejazdowych do współpracy przy:

- instalacja
- prowadzenie stacji
- auto gaz

Oferujemy różne formy współpracy.
Telefon (058) 555 70 40
0-607 67 60 61

HURTOWNIA
ODZIEŻY UŻYWANEJ

OFERUJE:
ODZIEŻ SORTOWANĄ I ORYGINALNĄ
NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI
PO NAJNIŻSZYCH CENACH

POSIADAMY PONAD 100 ASORTYMENTÓW
ODZIEŻ PAKUJEMY W WORKI 10-20 KG
ZAPEWNIAMY STAŁE I REGULARNE DOSTAWY
RABATY OD 10 DO 50%

SPECJALNA OFERTA:
ODZIEŻ JESIENNO-ZIMOWA
Z 50% RABATEM

UWAGA OFERTA WAŻNA TYLKO OD 1 IX 2003 r. DO 30 IX 2003 r.

ZBLEWO, UL. PAŁUBIŃSKA 8, TEL. 0 58 588-43-48
GDYNIA, UL. SPOKOJNA 20 A, TEL. 0 58 664-60-30
Zapraszamy: pon.-piątek. 9.00-16.00, sobota: 9.00-13.00

NISSAN

W ofercie posiadamy wózki widłowe:

- spalinowe i elektryczne (2 lata gwarancji)
- systemowe magazynowe
- nowe i używane
- serwis gwarancyjny i pogwarancyjny

KMJ Kaszubowscy
Autoryzowany Dealer
Nissan Poland Ltd.

ul. Grunwaldzka 303 D
80-314 Gdańsk,
tel. (058) 552-21-93

fax (058) 552-26-44
kom. 693-450-302
kom. 693-450-312

Pismiono Kaszëbsczi Zemi

Kłopoty z wprowadzaniem edukacji regionalnej

Subwencje źle wykorzystywane

Szacuje się, że w szkołach różnych szczebli nauka języka kaszubskiego objętych jest około 4000 uczniów. Liczba ta może być jeszcze większa. W samej gminie Żukowo od 1 września br. naukę języka rozpoczęło w Gimnazjum nr 1 oraz w kolejnych trzech placówkach podstawowego szczebla w Chwaszczynie, Leźnie i Miświe.

Oznacza to, że w dziewięciu, na dziesięć, sześcioklasowych szkołach naszej gminy prowadzona jest nauka języka kaszubskiego. W tym w dwóch placówkach, w Pępowie i Skrzyszewie, naukę objęte są

hrozystkie dzieci - wyjaśnia burmistrz gminy, Albin Bychowski. Gmina Żukowo jest znanym przykładem, gdyż do niedawna utrzymywano, że ze względu na bliskość Trójmiasta, jest to gmina o niskim syndromie kaszubskości. Tymczasem okazuje się, że właśnie kaszubskość wyróżnia ją bardzo pozytywnie na tym obszarze. Zaznacza się w niej coraz większe przywiązanie do rodzimego języka i korzeni, co procentuje dbałością o swoją okolicę i dobrą gospodarność. Nie jest więc przypadkiem, że w tej gminie duży odsetek uczniów - także z rodzin pochodzących z Trójmiasta - akcentuje swój związek z wiecznym językiem tych

Gon. Nauką etnicznego języka powinna być zainteresowana każda kaszubska gmina. Jeśli zajęcia są w wymiarze trzech godzin tygodniowo, to gmina

otrzymuje zwiększoną subwencję na ucznia, wynoszącą 120 procent, a w przypadku małych szkół, do 42 uczniów, aż 150 procent. Pojawiają się już sygnały o stratach z powodu pochopnie podejmowanych decyzji o likwidacji małych szkół.

Okazuje się, że likwidacja gimnazjum w Borzestowie, w którym wszyscy uczniowie mieli być objęci nauką kaszubskiego, przyniosła straty. A likwidacja miała przecież przynieść spore oszczędności gminie Chmielno - mówi Renata Mistrz, konsultant edukacji regionalnej CEN.

Innym, nowym problemem, są trudności z wyegzekwowaniem funduszy od urzędów gmin na pomoce dydaktyczne do nauki języka etnicznego. Uczniowskie subwencje bywają przeznaczane na inne potrzeby gminy.

Prosiłam urzad o sfinansowanie zakupu pomocy dydaktycznych. Niestety, odpowiedź była odmowna - mówi Maria Krauz, nauczycielka kaszubskiego w Pomieczynie, gmina Przodkowo.

Te i wiele innych trudności w pewnym stopniu tłumaczą się brakiem doświadczenia w procesie wprowadzania edukacji regionalnej. Jest to czas historyczny dla Kaszub, a także Polski. Ogromną rolę mają do spełnienia nauczyciele kaszubskiego. Wiąże się to z koniecznością stałego podnoszenia ich kwalifikacji w tym zakresie. Niestety, nie wszyscy mogą wziąć udział w uniwersyteckim szkoleniu. Wobec tego stworzono możliwość otrzymania tymczasowych



W Pomieczyskiej Hucie wszyscy uczniowie korzystają z elementarza „Kaszëbsczi abecadło”.

Fot. Eugeniusz Pryczkowski

kwalifikacji. Wnioski trzeba kierować pod adresem biura Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego, przy ul. Straganiarskiej 20-22 w Gdańsku.

Trzeba dołączyć kserokopie dyplomu ukończenia studiów wyższych oraz wykazać się znajomością języka w mowie i piśmie.

Eugeniusz Pryczkowski

Minimum siedmioro dzieci



Danuta Pioch

konsultant ds. nauczania języka kaszubskiego w pow. kartuskim

- Na zorganizowanie jednego oddziału nauki języka ojczystego w szkole podstawowej potrzebna jest deklaracja rodziców minimum siedmiorga dzieci. Tak samo jest teraz w przypadku gimnazjum. Do niedawna musiało być czternaście zgłoszeń. Tyle natomiast potrzeba, by utworzyć oddział w szkole ponadgimnazjalnej. Naukę języka organizuje dyrektor szkoły. Jeśli jest za mało chętnych, to dyrektor powinien poinformować o tym Wydział Oświaty Urzędu Powiatowego.

Zgłoszenia do końca września

Szkoły ubiegające się o subwencję związaną z nauką kaszubskiego, są zobowiązane do końca września br. wykazać liczbę uczniów na druku sprawozdawczym GUS 5-15 „O nauczaniu języka ojczystego w przed-szkolach oraz szkolnictwie podstawowym i ponadpodstawowym dla dzieci i młodzieży mniejszości narodowych i etnicznych”.

Chłop z trzema nogama

Kuńsztôrz z Pùzdrowa

Apartnym i baro ceka-wim zjawiszczã na j ô r m a r k a c h kaszëbscziach ẽ jinszych latnëch zabawach je kaszëbsczi wipkôrz. Je to zachtny chłop z trzema nogama. Wkół niego je wiedno gromada ledzy. Na tã ceka-wã udba przëszedł trzë lata temu Kazmierz Kòszółka z Pùzdrowa.

Môji wujowie tãz robile taczë szportë i wice. Ôd mólëgo mie sã to baro widzalo. Nôbarzi mie ceszi usmiëwk i redosc na gãbach ledzy, chtërny w tãch czasach wcyg sã zagóniony i zajiscony. Terô móm taczë przezebleczeniã a za szót bądã miół jinszë, bô pò robôce wiedno muszã cos wëmészlac, to mie tak pò prôwdze służy - gôdô Kòszółka.

Dzejanië wipkarza zaczãło sã ôd rêchtowaniô apartnëgo programù na gminnë ôżniwinë w

Srakôjcach. Tej bël òn przezebłokli za szôltësa z trzema nogama co jezdzył na stôrodôwnym kôle. Lëdzóm to sã uwiidzało. Terô czekają ju na to, co nen kuńsztôrz z Pùzdrowa znów wëmészli. Mô òn tãz ekstra program na wieselë. Czej sã pòjôwiô to przëcygô na se wezdrzeniã całëgo wiesëlnëgo karnã. Ôsoblëwim rekwiytã wipkarza je zachtnô tobaczëra pòziczonô ôd Kòlcziz ze Srakôjc, z chtërny dô sã ôbczestowac wszëtczich lëdzy na festynie. Szportownik gôdô blôs pò kaszëbsku. Chãtno do niego pòdchôdają dzecë a tãz starszi, żebë na pamiãtkã zrobic sobie ôdjimk. Nicht jednakô sã ni môże dowiedzec jak to je môżebnë, że człowiek mô trzë nodzi. Wszëtckò przëkriwô dludzi płôszcz, chtërny.

(Ela)



Dzecë rôd robiã so ôdjimczy z kuńsztarzã.

Fot. J. Antonowicz

Cëz je czëc

Nowy ośrodek kultury

GDYNIA. Dzisiaj o godz. 17 w filii nr 15 Miejskiej Biblioteki Publicznej w Gdyni przy al. J. Piłsudskiego 18 otwarty zostanie Ośrodek Kultury Kaszubsko-Pomorskiej. Podczas uroczystości wystąpi zespół dziecięcy „Krósnia” ze Szkoły Podstawowej nr 6. Obejrzeć można będzie wystawę fotograficzną „Kaszuby. Krajobraz i ludzie” oraz książkową, zatytułowaną „Literatura kaszubska”. Przewodzące są też przekąski z kuchni regionalnej. Organizatorami uroczystości są prezydent Gdyni, Zrzeszenie Kaszubsko-Pomorskie oraz Miejska Biblioteka Publiczna w Gdyni. Jednym z ważniejszych zadań centrum będzie udostępnianie literatury dotyczącej regionu kaszubskiego. Dotychczas udało się zgromadzić całkiem pokaźny zbiór, głównie współczesnej literatury pięknej w języku kaszubskim. Zbiór powstaje głównie dzięki aktywności gdynińskiego oddziału ZKP.

Ôdkrywanië historëji

CZŁUCHÓW. W Muzeum Regionalnym w Człuchowie do ôbzeraniô je wëstôwk malënków i grafików Jana Jakubówsczëgo, chtërny pòchôdô ze Swôrów w gminie Chojnice. Na wëstôwkù nalazlë sã ôbrãzë i szkice zabitek Człuchôwa i ôkôlëgô. Sã to midzë jinszima człuchôwsczi zômk, rôltësz, rënk ẽ kôscôł swiãtëgo Jakuba, chtërny ôstôł wëbudôwany bez Jakuba Wejhera. Ôbzeranië mógã tãz ùzdrzec zbiërk pòlsczich madonnów.

Jaknożë mieszkóm na ti zemi ju dwadzëscë trzë lata, je ôna mie bliskô i dôwô wiele dëjów do wëzwëskaniô w môjim ùtwôrstwie - mówi artysta, Jan Jakubówsczi. - Chëł jem namalôwac wszëtczë postacëje Matezi Bôsczi, jaczë sã w Pòlsce. Jednakô muszôlbëm na to pòswiãcë baro wiele czasu. Jem jednak rôd z tegô, co mie sã bez trzë lata ùdalo namalôwac - dodôwô ùtwôrca.

W muzeum je tãz wëstôwk archeologicznã, chtërny swiôdëzi ô bogatã przeszłôcë człuchôwsczi zemi. Sã tam do ôbezdrzeniô kaszëbscë serwetë pniëchëwónë bez wëziwôrczi z człuchôwsczëgo kôla wësiwkwôwëgo, jaczë dzejô ju szëtdzëscë lat. Ôkróm tegô muzeum mô bëlã kôlëkcjã wiëkwôch sztatùrów swiãtëch, chtërne czëdës stojãlë w kôscôłach ti zemi. Zebrónë eksponatë sã czãsto ôbzerónë bez szkôłowë dzôłcziz, chtërne majã leżnosc pòznaniô historëji swôji môli tatczëznë.

(Ela)



Jan Jakubówsczi rôd ôpôwiôdô ô swôjich dokôzach.

Fot. E. Pryczkowski

Z kaszëbsczi pòlëcë

Książka o ziemi krokowskiej

Przed kilkoma laty ukazało się obszerne opracowanie historii Pucka pod redakcją profesora Uniwersytetu Gdańskiego, znawcy dziejów Prus Królewskich, Andrzeja Grotha, rodowitego pucczanina. To zachęciło samorządowców i działaczy kultury z gminy Krokowa do przygotowania publikacji dotyczącej historii tej starej wsi kaszubskiej o wielkiej historii, związanej z magnackim rodem Krokowskich. Plon tych starań ukazał się pod tytułem „Dzieje Krokowej i okolic”. Oprócz prof. Andrzeja Grotha, wśród autorów rozdziałów występują: dr Klemens Bruski, dr Grzegorz Berendt i prof. Marek Stażewski.

Książka jest bogato ilustrowana dawnymi i współczesnymi fotografiami, planami, rycinami.

Książka obejmuje też dzieje Żarnowca, położonego na obecnym obszarze gminy Krokowa. Żarnowiec jest najwcześniej notowaną osadą na tych terenach. Pierwsza wzmianka pochodzi z 1217 roku. Jego historia, jak i dzieje całej okolicy, są ściśle powiązane z klasztorem żarnowieckim - drugą, obok Żukowa, kolebką słynnego haftu kaszubskiego.

(ela)

DZIEJE KROKOWEJ I OKOLIC



Klub
Prenumeratora

bezpłatna infolinia 0 800 15 00 26



SPECJALNIE DLA WAS

■ Nasz laureat

Dobiegł końca nasz letni konkurs „Wakacje z Dziennikiem”. Rozdaliśmy 10 odkurzaczy, 10 rowerów, 10 telewizorów i 20 grili ogrodowych. Otrzymał je ponad 6 tysięcy kuponów! Spośród nich wylosowaliśmy laureata nagrody głównej. Zestaw kina domowego otrzymuje **Ewa Lachowska z Gdańska**. Gratulujemy! Zwycięzcę prosimy o kontakt z naszym Biurem Konkursów pod nr tel. (58) 3003 175. Pełna treść regulaminu konkursu znajduje się w Biurze Konkursów „Dziennika” oraz na stronie: www.gdansk.naszemiasto.pl/prenumerata.

■ Szczęśliwe karty

Chcesz wyjechać na weekend do Wdzydz Kiszewskich? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedzi na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu Niedźwiadek we Wdzydzach Kiszewskich.

Pierwsze pytanie: **W jakiej miejscowości rozpoczął się tegoroczny wyścig Tour de Pologne?**

■ Weekend w Jastrzębiej Górze

Raz w miesiącu na weekend będzie mógł wyjechać do hotelu La Siesta nasz Prenumerator z rodziną, jeśli odpowie na cztery zadane przez nas w tym miesiącu pytania. Wśród osób, które nadesłały odpowiedzi, wybierzemy tę, która z osobą towarzyszącą i dzieckiem (do 5 lat) w pensjonacie w Jastrzębiej Górze skorzysta z dwóch noclegów, wyżywienia, siłowni, sauny, sali gimnastycznej oraz z solarium. Nasze pytanie: **Jak nazywa się statuetka wręczana podczas Gdyńskiego Festiwalu Filmowego?** Na odpowiedzi czekamy do 8 października 2003 r.



Nasz adres

Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11
Gdańsk, z dopiskiem „Szczęśliwe karty” lub „Jastrzębia”.

■ Miesięcznik dla prenumeratorów

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumerator” – gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim superkonkurs z dużą ilością nagród i wartościową nagrodą główną. Czytaj swój miesięcznik. **Partnerzy klubu:** Gabinet Dermatologii Ogólnej i Estetycznej dr Adam Szarhach, Ośrodek Szkolenia Kierowców Poldek, KFC/Pizza Hut, Kolaseum/Fitness Klub, Laguna Medical, English Unlimited, Zakład Optyczny Stojalowski, Indeco, Clinica Medical, Toyota Chwaszczyno, Revimed Centrum Medyczno-Rehabilitacyjne, Dermosana, Biuro matrymonialne Razem, Hotel Nadmorski i Instytut Zdrowia i Urody Genesis SPA, Punkt Rekreacji Hotel Gdynia.

PARTNERZY DZIENNIKA
PRENUMERATORA

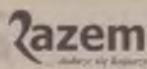
rabatów szukaj w miesięczniku

REKLAMA

Centrum Dermatologii
i Chirurgii Estetycznej
Dermosana

Gdańsk Wrzeszcz,
ul. Antoniego Lendziona 4B
(przy dworcu PKP)
Rejestracja telefoniczna
344-95-06, 0601-24-24-90
od poniedziałku do piątku
12.00-17.00

2045954/A/536



Razem
www.razempolska.com.pl
Sopot, al. Niepodległości 648
Tel. 0-58 555-1-555, fax: 0-58 555-1-555
E-mail: sopot@razempolska.com.pl

Jeżeli jesteś osobą wolną, zapraszamy do „Razem”.
Największa w Polsce sieć biur zapoznawczo-
matrymonialnych „Razem” umożliwia ci:
• zawarcie związku, znalezienie miłości, rozszerzenie
grona znajomych, założenie rodziny
Zwracając się do nas:
• zainwestujesz czas i energię, zagwarantujesz sobie
bezpieczeństwo, unikniesz przypadków i roz-
czarowań
10171057/A/553



Gdańsk, ul. Podmityńska 10, tel. 301 33 73
Sopot, ul. Chopina 37/1, tel. 551 14 74
Gdynia, ul. Świętojańska 64/5, tel. 061 89 06
Chojnice, ul. Nowe Miasto 4-0, tel. (52)

angielski, niemiecki
Gdańsk, ul. Podmityńska 10, tel. 301 33 73
Sopot, ul. Chopina 37/1, tel. 551 14 74
Gdynia, ul. Świętojańska 64/5, tel. 061 89 06
Chojnice, ul. Nowe Miasto 4-0, tel. (52)

**PUNKT REKREACJI
HOTEL GDYNIA**
Gdynia
ul. ARMII KRAJOWEJ 22
tel. 666-28-87
Nowość!
OD 1 CZERWCA
DO 31 SIERPNIA
BILET RODZINNY
2 osoby dorosłe + 2 dzieci 20 zł
CZYNNE CODZIENNIE 9.00-21.00

Lębork. Chętni na działki

Spór o miedzę

Właściciel cegielni Dawia i dzierżawcy ogródków działkowych starają się o te same tereny. Ten pierwszy, jak dowiedzieliśmy się nieoficjalnie, zamierza wydobywać tu glinę. Natomiast działkowicze chcą nadal uprawiać swoje ogródki. Spór rozsądzić ma miasto, właściciel terenu. W miniony piątek odbyło się burzliwe spotkanie wszystkich zainteresowanych.

– Jeszcze poprzednie władze obiecywały nam, że będziemy mogli użytkować te działki dłużej niż do końca tego roku – twierdzi Antoni Wilkosz, działkowicz. – Obecnie się z tego wycofują, a nam bardzo zależy na tych ogródkach. Na działkach mamy pobudowane altanki. Dbamy o to, by był na nich porządek. Nie chcemy, by zostały nam odebrane. Przecież przez tyle lat je użytkowaliśmy.

Z właścicielem cegielni, mimo wielokrotnych prób, nie udało nam się skontaktować. Dowiedzieliśmy się jednak, że prawdopodobnie pla-



Fot. Adam Reszka

– Sąsiedzi już zaczęli nas podkopywać – irytuje się Antoni Wilkosz.

nuje on uruchomić kopalnię gliny. Mówi się też o tym, że w zamian za odstąpienie tych terenów, miał zaproponować działkowiczom za-
dośćuczynienie finansowe.

– Szukamy najlepszego wyjścia z tej sytuacji – mówi wiceburmistrz Włodzimierz Kłata. – Właściciel firmy jest gotowy pójść na kompromis. (aza)

Cewice. Wójt kontra były pracownik

Konflikt nie od dzisiaj

Nadal nie jest rozstrzygnięta sprawa między wójtem Grzegorzem Palaszem a zwolnioną przez niego Teresą Młyńską, która pełniła obowiązki inspektora

nadzoru technicznego w Urzędzie Gminy. W miniony piątek przed Sądem Pracy w Lęborku odbyła się rozprawa o przywrócenie zwolnionej do pracy. Przestucha-

nie zostało jednak zawieszone, bo sędzia prowadzący sprawę skierował do prokuratury wnioski o zbadanie wszystkich okoliczności.

– Na podstawie składanych zeznań sędzia uznał, iż powódka być może popełniła przestępstwo sfalszowania dokumentów i sąd o tym fakcie jest zobowiązany powiadomić prokuraturę – mówi wójt Palasz. – Ja nie jestem o nic podejrzany. Podejrzewa mnie tylko były, zwolniony dyscyplinarnie pracownik, więc o obiektywizmie z jego strony nie może być mowy.

W publikacji „Wójt w prokuraturze” z 5 września zrelacjonowaliśmy zarzuty, jakie stawia wójtowi zwolniona urzędniczka w złożonym także w prokuraturze doniesieniu. Wójt już wówczas odparł wszelkie sugestie, że swoim działaniem złamał przepisy i spowodował straty finansowe samorządu.

Jak informuje Grzegorz Palasz, zastrzeżenia do pracy pani Młyńskiej miał już jego poprzednik. Na dowód przyniósł do naszej redakcji pismo pouczające wydane jej przez wójta Włodzimierza Kłatę. Wynika z niego, że brak nadzoru merytorycznego nad realizacją adaptacji hali sportowej z jej strony, naraził gminę na straty. Gmina miała na tym stracić prawie 140 tys. zł.

Teresa Młyńska nie chce wypowiadać się w tej sprawie. (rak)

W SKRÓCIE

■ Poczta w darze



Najstarsza z przekazanych przez Warnack pocztówek datowana jest na 1898r.

Fot. Łukasz Androsiuk

LĘBORK. Kolekcję zabawkowych pocztówek miasta przekazała muzeum Ingeborg Warnack, mieszkanka Stuttgartu.

– Zainteresowanie polskim Pomorzem pani Warnack zawdzięcza swemu pochodzącemu z Łeby mężowi – wyjąśnia Mariola Pruska, dyrektor muzeum. – Aktualnie kolekcjonerka należy do niemieckiego Związku Byłych Łebian i właśnie dla jego archiwum zbiera pocztówki, kupowane głównie na targach w Stuttgarcie. Po raz pierwszy odwiedziła ziemię lęborską w 1995 roku i od tego czasu na bieżąco śledzi życie Łeby.

To nie pierwszy dar Warnack dla polskiej placówki kulturalnej. W ubiegłym roku przekazała zbiór kilkudziesięciu widokówek muzeum w Słupsku. Kolekcja dwudziestu lęborskich widokówek pochodzi głównie z okresu międzywojennego.

– Przyjazd tutaj zawsze uświadamia mi upływ czasu. Współczesny Lębork tak bardzo różni się od tego z moich pocztówek – mówi ofiarodawczyni. Pracownicy muzeum sprezentowali kolekcjonerce fotokopie zabawkowych widokówek z Łeby. (as)

Z POLICJI

■ Wiertarka do odbioru

LĘBORK. Rewir Dzielnicowych jest w posiadaniu wiertarki akumulatorejowej wraz z ładowarką, które znajdują się w czarnej walizce, pobrudzonej zaprawami budowlanymi. Stąd, jak przypuszczają policjanci, mogła pochodzić z kradzieży na budowie. Proszą jej właściciela o kontakt w Komendzie Powiatowej Policji przy ul. Toruńskiej 14, pok. nr 301 (nr tel. 8634 857). (zet)

Koszalka



**JUŻ OTWARTY
SKŁAD HURTOWY
LĘBORK - MOSTY
przy Stacji Paliw Orlen
tel. 059/863-27-77**

- BUDOWNICTWO
- WYPOSAŻENIE WNĘTRZ
- ŁAZIENKI
- OGRZEWANIE
- INSTALACJE MIEDZIANE
- ART. METALOWE
- SPRZĘT AGD
- ROWERY - OGRÓD
- NARZĘDZIA, ELEKTRONARZĘDZIA, POMPY
- INSTALACJE ELEKTRYCZNE

25801546/A/918

WYSTAWA

Gabinet
Nipkowa

Paul Nipkow uczczony jest w muzeum tablicą pamiątkową i tzw. gabinetem Nipkowa. Wyposażono go w meble z epoki i stosowne rekwizyty, m.in. stare telewizory. Nipkow studiował na Uniwersytecie w Berlinie i w Wyższej Szkole Technicznej na Wydziale elektrotechniki w Charlottenburgu. Mieszkał w wynajmowanym w najbiedniejszej dzielnicy Berlina mieszkaniu przy Philipp Strasse 13a. I tam właśnie w Wigilię 1883 r. powstał elektryczny teleskop, wynalazek nazwany później tarczą Nipkowa. Gabinet można zwiedzać w godzinach otwarcia muzeum. (ip)

KONKURS

Pamięci
Stryjewskiego

Do końca miesiąca można składać prace konkursowe na Ogólnopolski Konkurs Literacki im. Mieczysława Stryjewskiego w Łęborku. Mogą w nim wziąć udział autorzy zrzeszeni w organizacjach twórczych i nie zrzeszeni. Prace w kategorii poezji powinny obejmować zestaw 4 wierszy, w kategorii prozy zaś: nowelę, opowiadanie, reportaż lub esej do 10 stron maszynopisu. Tematyka utworów nie jest ograniczona, jednakże organizatorom zależy na uwzględnieniu tematyki regionalnej. Ponadto przewidziana jest kategoria specjalna: utwory mieszkańców powiatu łębarskiego. Prace konkursowe, dotychczas nigdzie nie publikowane i nie nagradzane, opatrzone gołdem, należy nadsyłać w 4 egzemplarzach pod adres: Miejska Biblioteka Publiczna, ul. Armii Krajowej 16, 84-300 Łębork. Rozstrzygnięcie konkursu i uroczystość wręczenia nagród odbędzie się 28 listopada br. Wszelkich informacji udziela dyrekcja i sekretariat MBP tel. (0-59) 862 23 07, e-mail: bibliot_lebork2poczta.onet.pl (ip)

AKCJA

Bez auta

Po raz drugi w mieście zorganizowany zostanie Dzień bez Samochodu. – Świętować go będziemy w ramach kampanii Unii Europejskiej – informuje Ewa Dzitko-Szybisty, rzecznik prasowy ratusza. – Jej głównym celem jest kształtowanie proekologicznych wzorców zachowań i popularyzacja transportu przyjaznego środowisku. Dzień bez samochodu przypada 22 września. Tego dnia na w godzinach pracy i dojazdu do pracy na terenie miasta zostanie wyznaczony obszar zamknięty dla ruchu samochodowego. (as)

DOŻYNKI POWIATOWE

Święto plonów

Dożynki powiatowe odbędą się w najbliższą niedzielę w Cewicach. Jak mówi starosta Witold Piórkowski, wybór sprawiedliwy, gdyż pierwsze dożynki odbyły się w Nowej wsi Łębarskiej, drugie w Wicku. Teraz przyszła kolej na Cewice. – Ponadto cewicka gmina warta jest zaprezentowania na przykład od strony agroturystyki – podkreśla starosta Piórkowski. – Ma do tego warunki. Połowa jej terenów to lasy, a przy nich czyste, nieskażone jeziora. Niebawem powołamy na szczelbu powiatowym Stowarzyszenie Wiejskich Kwaterodawców. Taki kwaterodawca, prowadzący noclegi do pięciu osób, zostanie zwolniony z podatku. Program dożynek wypełnią różne imprezy. Wystąpią zespoły ludowe. Nie zabraknie grochówki i konkursów plastycznych. Rozstrzygnięty zostanie konkurs „Żyjmy ładniej”,



Podczas dożynek wystąpią zespoły ludowe.

Fot. Marta Szara

w którym wyłonieni będą właściciele najbardziej zadbanej posesji wiejskiej. Sołtysi z gmin powiatu pochwalą się wieńcami zniwymi. Za najładniejsze czekają nagrody. No i oczywiście nie zabraknie podsumowania plonów. (zet)

Program dożynek

godz. 10-11.30 – uroczysta msza św. dożynekowa
godz. 11.30-12.00 – przemarsz dożynkowy
godz. 12.30-13.00 – konkurs wieńców dożynkowych i wystawa produktów rolnych
godz. 13.00-13.30 – ogłoszenie wyników IV Powiatowego Konkursu „Żyjmy ładniej”
godz. 13.30-14.30 – występy zespołów artystycznych Młodzieżowego Domu Kultury w Łęborku

godz. 14.30-16.30 – występ zespołów ludowych (część pierwsza): Jasień, Mareści, Potęgowieńki, Skrzaty, Zosięki
godz. 16.30-17.00 – zawody siłowe TKKF „Ligo”
godz. 17.00-18.00 – występy zespołów ludowych (część druga)
godz. 18.00-24.00 – zabawa taneczna, zagra zespół Pryzmat

SPEKTAKL

Europa teatralnie

Ze spektaklem w formie interaktywnej sztuki ulicy wystąpi w najbliższą niedzielę teatr „Scena 07”, działający przy Wydziale Upowszechniania i Promocji Kultury w Policji BKis Komendy Głównej Policji w Warszawie. Zaprezentuje przedstawienie pt. „Europa”, na podstawie scenariusza i w reżyserii Grzegorza Jacha. Początek o godz. 13 na Placu Pokoju. – Najkorzystniejsza dla realizacji przedsięwzięcia jest prezentacja przedstawienia podczas imprezy plenerowej – uważa Piotr Idzikowski, członek ekipy teatralnej. – bezpośredni kontakt aktor – widz, nieograniczony barierą sceny teatralnej, umożliwia swobodne poruszanie się publiczności podczas gry aktorów.

Treść spektaklu jest historyczną impresją odnoszącą się do polskich symboli narodowych. Biel i czerwień, przedstawiając narodziny państwa polskiego, są tematem przewodnim treści sztuki. Aktorzy, dzielący się chlebem z publicznością, nawiązują do przyjęcia chrześcijaństwa. Rozkwit Polski pokazany jest poprzez pierścień znaków teatralnych, utratę niepodległości symbolizującą z kolei faszystowska swastyka oraz radziecki sierp i młot. Z demonicznego państwa okupantów powstaje Polska biała-czerwona. Odrodzona Rzeczpospolita, otoczona dwunastoma żółtymi gwiazdami, wniesionymi na niebieskich flagach, podąża teraz w stronę zjednoczonej Europy. (as)

FILM

Tomb Raider 2

Kino Rybak, ul. Morska 1
cena biletu 12 zł
Producenci filmowi nigdy nie zabijają kury znoszącej złote jaja. Tak też jest w przypadku tego filmu. Pierwsza jego część, zarówno w USA jak i w Europie przyniosła potężne dochody. Kwestię rozwagi było nie czy, ale kiedy na ekranach kin ukaże kolejna część z panią archeolog w roli głównej. Tym razem dzielna Lara Croft ma za zadanie odnaleźć małą broń nazywaną kryptonimem puszcza pandory. W tym celu udaje się m.in. do Chin, gdzie za każdym rogiem czekać będą na nią niebezpieczeństwa. Jak powszechnie wiadomo, powroty bywają ciężkie, ale też często nieudane. I właśnie taka jest druga część przygód Lary. Reżyser efektywnie wykorzystał scenariusz i dlatego film nie jest pozbawiony przynajmniej sensownej logiki zdarzeń. Obraz obfituje oczywiście w widowiskowe sceny. Na szczęście producenci filmu nie przeczyli prawom fizyki, dzięki czemu efekty specjalne nie są hollywoodzkim „przejęciem”. Film spodoba się tym, którzy do kina postanowili wybrać się tylko dla rozrywki. Pamiętać też należy, że film powstał w oparciu o słynną grę komputerową pod tym samym tytułem. Zastanawia tylko, czy przypadkiem jest, że premiera kolejnej części filmu zbliża się premierą nowej gry o przygodach pani Lary. Można obejrzyć. (luk)



Fot. Materiały promocyjne

KINO	Tytuł	Prod. / Wiek	Godzina	Cena
ŁĘBA				
Rybak	piątek-niedziela	12-14 września		
ul. Morska 1	Kalioodpomy	USA (17)	16	12 zł n.
tel. 866 14 43	Frida	USA (17)	18	12 zł n.
	Tomb Rider 2	USA (15)	20	12 zł n.

SPECJALISTYCZNY GABINET
PROTEZOWANIA SŁUCHU

• COREKTON •

APARATY SŁUCHOWE

cyfrowe, klasyczne

Refundacja z kas chorych

Wysoka jakość

najlepszych światowych producentów

SŁUPSK,	pl. Dąbrowskiego 6 codziennie w godz. 8.00-16.00
ŁĘBORK,	ul. Okrzei 7/1 w każdy czwartek w godz. 12.00-15.00
BYTÓW,	ul. Sikorskiego 30/8-10 w każdy wtorek w godz. 8.00-12.00
MIASTKO,	ul. Długa 13 w każdy wtorek w godz. 14.00-16.00

UBEZPIECZENI - ZNIŻKA

Informacja telefoniczna codziennie w godz. 8.00-16.00, tel. (059) 840 24 35

BEZPŁATNE BADANIE SŁUCHU!!!



Janskór

Zakład: Gowidłino,
tel. 685-65-50

Sklepy firmowe:

Sierakowice, ul. Kartuska 1 h - tel. 684-77-59
Kartuzy, CH Ziegert, ul. Dworcowa 1 b - tel. 602-840-242
Łębork, ul. Staromiejska 15 A/1 - tel. 059/86-208-98
Łębork, DH Kupiec, ul. Zwycięstwa 3 - tel. 059/86-222-23

25801593/A/9/18

BAW SIĘ Z „DZIENNIKIEM”

■ Łębork w fotografii



Fot. Martyna Wołoczniak

Dzisiaj ostatnia edycja konkursu fotograficznego. Odszyfrowanie, jaką budowlę przedstawiało zamieszczone w poprzednim „Echu Ziemi Łębarskiej” zdjęcie nie sprawiło Państwu kłopotów. Jedną z osób, która prawidłowo odgadła, że była to rzeźba „On i ona” w parku przy ul. Zwycięstwa i Armii Krajowej, była Danuta Bojanowska z Łęborka. Nagrodę dla niej przygotował nasz konkursowy partner – Zakład Fotograficzny Eurofoto (ul. Czołgistów 4a/1, Łębork, nr tel. 862-89-40), którego właścicielem jest Jarosław Łappo. Przypominamy zasady zabawy. Jeszcze dzisiaj prezentujemy zdjęcie budynku charakterystycznego dla miasta. Trzeba odgadnąć, w który miejsku lub przy jakiej ulicy się on znajduje. Wypełnione kupony należy dostarczyć do redakcji „Dziennika Bałtyckiego” (al. Wolności 40, Stary Browar, Łębork) w ciągu czterech dni. Dla właściciela wylosowanego kuponu zakład Eurofoto ufunduje kliszę fotograficzną i atrakcyjny album na zdjęcia. Nazwisko osoby, która została wylosowana opublikujemy w następnym wydaniu „Echa Ziemi Łębarskiej”. Nagrodę należy odebrać w zakładzie fotograficznym. (mac)

KUPON

Odpowiedź

Imię i nazwisko

Adres

Zgadzam się na przetwarzanie oraz publikację moich danych osobowych zawartych na niniejszym kuponie zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997 r.

Podpis

FINAŁ XXXVII

FESTIWALU PIANISTYKI POLSKIEJ

■ Grand finale



Kończy się XXXVII Festiwal Pianistyki Polskiej

Fot. APR-SAS

Dzisiaj odbędzie się już ostatni koncert w ramach XXXVII Festiwalu Pianistyki Polskiej w Słupsku. W sali orkiestry i teatru przy ul. Jana Pawła II najpierw usłyszymy laureatów tzw. „Estrady Młodych”. Od poniedziałku do środy w Sali Rycerskiej Zamku Książąt Pomorskich, odbywały się koncerty młodych pianistów. Najlepszych z nich poznamy właśnie dzisiaj. W nagrodę otrzymają m.in. możliwość występu w kolejnym XXXVIII festiwalu, recitale w Radiu Gdańsk i w Radiu Koszalin, nagrody pieniężne oraz propozycje organizacji koncertów. Najlepsi wykonają po kilka utworów. Po nich, w ostatniej już odsłonie słupskiego święta, zgromadzeni w sali przy ul. Jana Pawła II usłyszą utwory Władysława Szpilmana i Astora Piazzolli. Grać je będą Filip Wojciechowski na fortepianie, Tomasz Tomaszewski na skrzypcach, Wiesław Prządka na bandoneonie. Towarzyszyć im będzie Państwowa Orkiestra Kameralna ze Słupska wraz z dyrygentem Bohdanem Jarmołowiczem.

Wojciechowski to pianista znany nie tylko wśród muzyków klasycznych. Prowadzi także ożywioną działalność na scenie jazzowej, jest członkiem kwartetu Zbigniewa Namysłowskiego, gra także z Krzesimirem Dębskim i Urszulą Dudziak. Tomasz Tomaszewski to zdobywca Fryderka w 2001 roku w kategorii nagrań muzyki kameralnej. Natomiast Prządka jest absolwentem Akademii Muzycznej w Poznaniu w klasie akordeonu. Od 1997 roku gra z orkiestrą Zbigniewa Górnego. W związku z popularnością muzyki Piazzolli zainteresował się bandoneonem, instrumentem pokrewnym z akordeonem. Jest jedynym z niewielu krajowych muzyków grających na tym instrumencie. Rozpoczęcie o godz. 19.

(res)

12.09 – 18.09

Telewizja Słupsk
VECTRA
PATRON MEDIALNYTELEWIZJA SŁUPSK
STUDIO PRODUKCJI TELEWIZYJNEJ I REDUKCJI

Piątek 12 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Kronika Policyjna” – odc. 17 – magazyn interwencyjny
- „Top 10” – premiery listy przebojów

Sobota 13 września

- „Tydzień Nad Słupią” – magazyn informacyjny i prognoza pogody
- „Spotkania z Medycyną” – odc. 23 – poradnik (powt.)
- „Muzyczne Rozmaitości” – odc. 24 – magazyn muzyczny (powt.)

Poniedziałek 15 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Słupski Magazyn Samorządowy” – magazyn informacyjno – publicystyczny
- „Sportowy Tydzień” – serwis sportowy
- „Muzyczne Życzenia” – wideoklipy

Wtorek 16 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Magazyn Kulturalny” – wydanie specjalne – relacja z Festiwalu Pianistyki Polskiej
- „Poglądy” – magazyn publicystyczny
- „Top 10” – Premiery Listy Przebojów

Środa 17 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Muzyczne Rozmaitości” – odc. 25 – magazyn muzyczny
- „MotoMag” – odc. 14 – magazyn motoryzacyjny (powt.)

Czwartek 18 września

- „Obserwator” – serwis informacyjny i prognoza pogody
- „Studio Sport” – magazyn sportowy
- „Histori Biblijne” – odc. 2 – serial dokumentalny

SERCA DWA

■ Amazonkę szczupłą, miłą, pogodną, lubiącą konie i inne zwierzęta, spacer, naturę, bez nałogów, optymistkę w wieku 27-35 lat, pozna hodowca koni, pogodny, wrażliwy, bez nałogów, lubiący naturę, spacer, muzykę, taniec, wesoły optymistą. **sygn. 1652**

■ Młoda, niezależna emerytka, średniego wzrostu, tuszy, urody i wykształcenia, z romantyczną duszą, o wszechstronnych zainteresowaniach – pozna przyjaciela (może być palący, lecz bezalkoholowy). Jeżeli jesteś „szpetnym 50-latkiem”, potrafiś śmiać się z samego siebie, patrzeć innym prosto w oczy – napisz! Panowie z ZK wykluczeni. **Ana. sygn. 1653**

■ Wdowiec, 73/162/62, wykształcenie średnie, M-2 z kuchnią i wygodami. Kulturalny, z dużym poczuciem humoru. Poznam panią szczupłą, kulturalną, zdecydowaną na zmianę miejsca zamieszkania (to warunek). Wiek i powiązania z rodziną nieistotne. Proszę o poważne oferty. **sygn. 1654**

■ Jestem rozwiedziony od bardzo dawna. Mam 42 lata, 176 cm, wykształcenie zawodowe. Jestem postawny, niebrzydki, bez nałogów. Cenię ciepło domowego ogniska, szczerość, zaufanie. Szukam pani w wieku 35-45 lat, wolnej, dziecko nie stanowi przeszkodę. Proszę, by odezwała się pani miła, sympatyczna, pogodna. Foto mile widziane. Tel. ułatwi kontakt. **sygn. 1655**

■ Wdowa, 60 lat, 165 cm, paląca. Jestem na rencie rodzinnej. Poznam pana do lat 70, z mieszkaniem, niepijącego, o dobrym sercu. Rozwiedzeni wykluczeni. Gdynianka. **sygn. 1656**

■ Samotny 70-latek, z mieszkaniem, pojazdem, z grupą inwalidzką, prosi kobietę z grupą inwalidzką o kontakt. Mój tel. (059) 862-61-65 **sygn. 1657**

■ Wolna, 60 lat, o przeciętnej urodzie, spokojna, uczciwa, o dobrym sercu, pozna pana wolnego, do lat 67, nienadużywającego alkoholu, z którym można by spędzić w spokoju i zrozumieniu resztę życia na dobre i złe. Mile widziany pan ze skromnym mieszkaniem. Nie szukam przysług. **sygn. 1658**

■ Wolna, 52 lata, 170 cm, paląca, domatorka, bez zobowiązań. Poznam pana w odpowiednim wieku, bez zobowiązań i skłonności do alkoholu, powyżej 175 cm. Panowie szukający przysług lub z ZK wykluczeni. Jeżeli szukasz bratniej duszy, napisz. Waga. **sygn. 1659**

■ Wdowiec, 48/172/75, pozna miłą panią do 45 lat, wesołą, myślącą poważnie o życiu. Lubię szczerość i uczciwość. Foto mile widziane. **sygn. 1660**

■ Ty: skromny, zadbany, kulturalny, z wykształceniem średnim, bez problemów i zobowiązań finansowych. Mieszkający na trasie Lębork – Gdynia. **sygn. 1661**

Pow. 170 cm, bez brody i wąsów, w stosownym wieku. Ja: wdowa, aktywna, skromna, z poczuciem humoru, pedantyczna domatorka, 64 lata, wykształcenie i wzrost średnie, paląca. Mile widziane zdjęcie. Na komórki nie odpowiadam. Panom z ZK i nałogiem alkoholowym – dziękuję. **sygn. 1661**

■ Sebastian, 20 lat, 170 cm, wykształcenie zawodowe. Moje zainteresowania to sport, muzyka. Poznam dziewczynę, która nie szuka przysług, lecz związku opartego na wzajemnej miłości. Jestem podobno niebrzydki, mam wielkie serce. **sygn. 1662**

■ Jeżeli jesteś kawalerem lub wdowcem i nie przekroczyłeś 55 lat, to napisz do niezależnej i uczciwej 50-latki. Panom z ZK dziękuję. **sygn. 1663**

■ Panna, 20 lat, 168 cm, puszysta, z poczuciem humoru, podobno ładna, bez zobowiązań. Poznam pana w wieku 22-35 lat, szczerego, bez nałogów, który nie szuka przysług. Jeśli jesteś wysoki i równie puszysty – napisz. **sygn. 1664**

■ Samotny, 68 lat, nieszukający księżniczki, lecz pani wyrozumiałej, poważnie myślącej o życiu na dobre i złe. Tel. przyspieszy kontakt. Odpiszę na każdy list, najchętniej z Chojnic i okolic. **sygn. 1665**

■ Długowłosa, niebrzydka szatynka po 40, 165/57, panna, wrażliwa, serdeczna, subtelna. Poznam pana, który swoją i moją samotność zamieni na troskę we dwoje. Pan około 55 lat, raczej niepalący. Tylko Trójmiasto. **sygn. 1666**

■ Poznam czułą dziewczynę, pannę, katoliczkę, wrażliwą na piękno przyrody, 20-25 lat, ceniącą przyjaźń, szczerość i partnerstwo, myślącą o życiu we dwoje. Jestem wysokim kawalerem po 20, bez zobowiązań i nałogów, lubię sport, dobrą muzykę. Jeśli mieszkasz w okolicach Gdańska napisz lub zadzwoń (0600-570-258). Piotr. **sygn. 1667**

■ Marek, 39/175/80, wykształcenie wyższe, przystojny, zadbany, z Gdańska. Poznam panią w wieku 29-39 lat, bez nałogów, z wyższym wykształceniem, odpowiedzialną, zaradną, zadbaną, z poczuciem humoru, spragnioną miłości. Trójmiasto i okolice. **sygn. 1668**

■ Jestem 20-letnim studentem, 185 cm, lubię sport, muzykę. Jeśli jesteś samotna, masz 20-23 lata, mieszkasz w Malborku lub okolicach, napisz. Foto mile widziane. **sygn. 1669**

■ Jestem 20-letnim długowłosym blondynem o niebieskich oczach. Lubię dobrą muzykę i sport, a także długie spacerować w świetle księżyca. Poznam dziewczynę w wieku 18-25 lat. Foto mile widziane. **sygn. 1670**

■ Samotny wdowiec, praktykujący

katolik, po 60, 174 cm, zadbany, bez nałogów, z własnym M, pozna samotną wdowę, niepalącą, uczciwą, niezależną, w odpowiednim wieku, którą stać na wzajemną pomoc i szacunek, która będzie skłonna zamieszkać razem. Telefon ułatwi kontakt. **sygn. 1671**

■ Wolny kawaler, 28 lat, 175 cm. Pełen humoru, pogodny romantyk. Lubię gotować. Marzę o stałym związku, w którym liczy się zaufanie, wierność i zrozumienie. Poznam dziewczynę w wieku 25-40 lat, o dobrym sercu, może mieć dziecko. Na listy ze zdjęciem odpowiem w pierwszej kolejności. Grzegorz. **sygn. 1673**

■ Wdowa (62/165/60), katoliczka, bez nałogów, uczciwa, niezależna, pozna wdowca (do 75 lat). Katolika bez nałogów, z własnym M, z Trójmiasta lub okolic. Gertruda. **sygn. 1674**

■ Delikatna, wrażliwa, szczupła, o miłej aparycji, wykształcenie wyższe, 50-latką, pozna sympatycznego, wartościowego, wolnego, samotnego pana, chętnie romantyka preferującego życie w kontakcie z naturą, dobrego człowieka, prawego, idealistę. **sygn. 1675**

■ Romantyczna preferująca życie w kontakcie z naturą lub chociażby mającego takie marzenia, pozna szczupłą, na pewno miłą, wykształcenie wyższe, niezależną, dużo młodsza wyglądem niż metryką średniolatką. Ty 40-50 do 60 lat. **sygn. 1676**

■ Jestem sama i chciałabym to zmienić, oczywiście nic na siłę. Ważna jest przyjaźń, zrozumienie, wzajemny szacunek, ciepło. Także kompromis, wyrozumiałość, miłość, jeśli się zdarzy. Szczęściem jest poznać drugiego człowieka i zakochać się w nim. Szczupła, chyba miła, niezależna, wykształcenie wyższe, mimo lat romantyczka. Średniolatką. **sygn. 1677**

■ Jestem niebrzydkim kawalerem, rencistą z mieszkaniem, 39/166/60, wykształcenie zawodowe. Jestem uczciwy, opiekuńczy. Poznam panią w wieku 30-49 lat, 150-16 cm, na rencie. Pani może być lekko puszysta. Stan cywilny obojętny. Odpiszę na każdy poważny list od pani, która pragnie założyć prawdziwą i szczęśliwą rodzinę. Samotny z okolic Czerska. **sygn. 1678**

■ Mam 29 lat, 174 cm, jestem szczupłą, wrażliwą, nieśmiałą blondynką. Poznam prostolinijną, otwartą, miłą dziewczynę, która nie patrzy na wygląd i dobrą materialnie. Jeżeli pragniesz przyjaźni i miłości, to napisz. Wiek i wygląd bez znaczenia. Proszę o zdjęcie i nr telefonu. **sygn. 1679**

■ Wolny, 42-letni, pracujący, przystojny Kociewiak, pozna miłą panią w wieku 37-43 lat, może być z dzieckiem i mieszkaniem. **sygn. 1680**

■ 50-latką – pogodną, gospodarną, niezależną, otwartą na wszystko, pozna sympatycznego pana, raczej wyższego wzrostu, kulturalnego, ustabilizowanego życiowo. **sygn. 1681**

■ Wolna, bezdzietna, niezależna finansowo, czuła romantyczka, pozna kulturalnego, sympatycznego pana w wieku 42-48 lat. **sygn. 1682**

■ Zależy ci na szczerości, zaufaniu, nie znosisz kłamstwa i obłudy, jesteś sobą, masz 54-58 lat, 175 cm, szczupłą, nie masz nałogów, jesteś dobrym człowiekiem, myślisz po-

ważnie o życiu – napisz do pani w średnim wieku, a dowiesz się czegoś więcej. Panom rozwiedzionym i z ZK dziękuję. Okolice Kościerzyny. **sygn. 1683**

■ Jeśli uważasz, że nikogo nie możesz mieć, to jesteś w błędzie, warto spróbować. Nie odbieraj sobie nadziei na miłość, przyjaźń. Każdy ma prawo do miłości. Warto spróbować. Skoro już zajął się gazety – mam 25 lat, jestem nieco nieśmiały, ale z poczuciem humoru, 168 cm. Poznam dziewczynę w wieku 18-26 lat. **sygn. 1684**

■ Kawaler, 29 lat, 178 cm, początkujący lekarz, średnio przystojny, charakter mrukiwy, tryb życia doład samotniczy. Poszukuję dobrej, sympatycznej i wyrozumiałej dziewczyny w odpowiednim wieku. Cel towarzyski, niewykluczony matrymonialny. **sygn. 1685**

■ Wdowa, 45 lat, nieco puszysta, średnie wykształcenie, niezależna finansowo i mieszkaniowo. Na utrzymaniu dwie córki w wieku szkolnym. Miła, wesoła, szczerą, uczciwą, nieszukającą przysług. Poznam pana do lat 50, kulturalnego, opiekuńczego, odpowiedzialnego. Zmotoryzowani mile widziani. Panowie rozwiedzeni i z ZK wykluczeni. Samotna z Pomorza. **sygn. 1686**

■ Panna, 33/170/75, katoliczka, wykształcenie średnie, o przeciętnej urodzie, z poczuciem humoru, bez nałogów i zobowiązań, pracującą zawodowo. Romantyczka trzeźwo patrząca na świat, miła, wrażliwa, uparta, odpowiedzialna i wierna. Poznam mądrego życiowo kawalera w odpowiednim wieku. Nie przeszkadza mi, jeżeli będziesz miał problemy zdrowotne. **sygn. 1687**

■ 26-letni kawaler, wykształcenie wyższe, pracujący, studiujący, pracowity, uczciwy, czuły. Poznam pannę do 26 lat, lubiącą spacerować, wycieczki, podróże, niepalącą, z Gdyni. **sygn. 1688**

■ Wolna, 74 lata, bezdzietna; mieszkaniowo i finansowo niezależna, bez nałogów. Cenię szczerość i prawdomówność. Poznam pana o podobnych walorach, który nie szuka przysług, lecz przyjaciela, któremu dokucza samotność w tym wieku. **sygn. 1689**

■ Rencista po 50, rozwiedziony, niezależny finansowo, bez nałogów, z własnym samochodem. Poznam panią ok. 45 lat, wesołą, uczciwą i szczerą, która obdarzy mnie ciepłem i przyjaźnią na dobre i gorsze dni. Pragnę kochać i być kochanym. Pani może być wdową lub rozwiedzioną oraz z własnym M. **sygn. 1690**

■ Waga, 33 lata, 176/82, wolny, rozczarowany i zdziwiony, że tak okrutna może być miłość, szuka kobiety w wieku do 33 lat, która przede wszystkim potrafi być przyjaciółką na dobre i na złe. Mile widziane zdjęcie. Dzieci nie stanowią problemu. **sygn. 1691**

■ Średniego wzrostu, wykształcenie średnie, 32 lata, niezależny finansowo, własne M. Zbyt łatwowny, o dobrym sercu, odpowiedzialny, opiekuńczy. Jestem w ZK. Poszukuję kobiety – wiek bez znaczenia, która patrzy na życie realnie i potrafi odwzajemnić uczucia. Sławek z Gdańska. **sygn. 1692**

■ Samotna, 45 lat, wdowa, córka w wieku szkolnym, pozna pana w wieku do 50 lat, pracującego. Samotna. **sygn. 1693**

Jeśli jesteś samotny

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji, skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym niżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie oraz kserokopię dowodu osobistego – str. 2 i 3).

Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. Nasz adres: **Serca dwa „Dziennik Bałtycki”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk.**

KUPON

Sercu
dwa

KLASA A

Grupa I

Skotawia Dębica Kaszubska – Gryf 95 II Słupsk – przelozony na 16 listopada, Inter Świerzenko – Dąb Kusowo 4:0, Echo Biesowice – Czarni 2001 Słupsk 2:0, Swe Pol Link Bruskowo Wielkie – Diament Trzebielino 4:1, Sokół Kuleszewo – Słupia Kobylnica 0:7, Szansa Siemianice – Barton Barcino 8:1.

Tabela

1. Echo Biesowice	3 9 16:5
2. Szansa Siemianice	3 7 16:7
3. Słupia Kobylnica	3 6 16:6
4. Skotawia Dębica K.	2 6 7:1
5. Swe Pol Link	3 6 10:10
6. Inter Świerzenko	3 4 9:6
7. Diament Trzebielino	3 4 7:7
8. Gryf 95 II Słupsk	2 3 5:4
9. Czarni 2001 Słupsk	3 3 4:8
10. Barton Barcino	3 1 6:16
11. Sokół Kuleszewo	3 0 3:15
12. Dąb Kusowo	3 0 4:16

Grupa II

Orkan/Seeger Cecenowo – Błękitni Motarzyno 1:4, Leśnik Cewice – Jantaria Pobłocie 0:6, ZS Damnica – Polonez Bobrowniki 1:0, Chrobry Charbrowo – Piast Wrzeście 5:0, Skotawa Budowo – Iskra Gogolewo 4:1, Pomorze Potęgowo – Rowokół Smółdzino 1:2.

Tabela

1. Błękitni Motarzyno	3 9 10:3
2. Rowokół Smółdzino	3 9 10:4
3. Chrobry Charbrowo	3 6 11:4
4. Jantaria Pobłocie	3 6 10:4
5. Skotawa Budowo	3 6 8:7
6. ZS Damnica	3 6 4:3
7. Polonez Bobrowniki	3 6 2:1
8. Piast Wrzeście	3 3 4:9
9. Iskra Gogolewo	3 3 4:10
10. Pomorze Potęgowo	3 0 3:6
11. Orkan Cecenowo	3 0 3:8
12. Leśnik Cewice	3 0 0:10

Grupa III

Gostkowo – MKS Debrzno 0:2, Drzewiarz Rzeczenica – Korol Dębica 3:6, Magic Niezabyszewo – Arkonia Pomysk Wielki 1:2, GTS Czarna Dąbrówka – Stegna Parchowo 4:3, Juve Uniechów – Granit Koczała 9:1, Kurier/Grom Nakła – Iskra Dretyń 6:0.

Tabela

1. GTS Czarna Dąbrówka	3 9 13:6
2. MKS Debrzno	3 9 5:1
3. Korol Dębica	3 7 17:7
4. Juve Uniechów	3 4 12:5
5. Kurier/Grom Nakła	3 4 7:2
6. Orkan Gostkowo	3 4 6:3
7. Stegna Parchowo	3 4 9:7
8. Arkonia Pomysk W.	3 4 4:4
9. Magic Niezabyszewo	3 3 3:5
10. Iskra Dretyń	3 3 3:13
11. Drzewiarz Rzeczenica	3 0 3:13
12. Granit Koczała	3 0 5:21

LICZBA

5

zespołów w klasie A, jeden w grupie I, po dwa w grupach II i III, nie straciło jeszcze po trzech kolejkach nawet punktu.

Puchar Polski. Pierwsza runda

Kto przejdzie



Karol/Magda Pęplino nie trafił na trudnych rywali.

Fot. R. Szymalski

Podokręg Słupski Pomorskiego Związku Piłki Nożnej rozłozował pary pierwszej rundy Pucharu Polski na szczelbu województwa pomorskiego. Mecze odbędą się 17 września o godz. 16.30.

Wtedy grać będą: Czarni 2001 Słupsk – Jantaria Pobłocie, Piast Wrzeście – Karol/Magda Pęplino, Skotawia Dębica Kaszubska – Granit Kończewo, Sokół Kczewo – Sokół Kuleszewo, Swe Pol

Link Bruskowo Wielkie – Unia Korzybie, Dąb Kusowo – Błękitni Motarzyno, Szansa Siemianice – Start Łeba, Echo Biesowice – Start Miastko, Iskra Dretyń – Czarni Czarne, Orkan/Seeger Cecenowo – Błękitni Główny, Pomorze Potęgowo – Drutex Bytovia Bytów, Sokół Jantar Szczypkowie – Orkan Gostkowo, Polonez Bobrowniki – Stal Jezierzycze, Skotawa Budowo – Garbarnia Kępice, Chrobry Charbrowo – Jantar Ustka, Rowo-

kół Smółdzino – Słupia Kobylnica, LKS Łebunia – GKS Kołczygłowy, GTS Czarna Dąbrówka – Gryf 95 II Słupsk, Leśnik Cewice – Kaszubia Studzienice, Kurier/Grom Nakła – Piast Armed Człuchów, Stegna Parchowo – Prime Food Brda Przechlewo, Zorza Słosinko – Korol Dębica, Granit Koczała – MKS Debrzno, Sokół Wyczechy – Myśliwiec Tuchomie.

(res)

KLASA A

Mecz spadkowiczów z klasy okręgowej przykuwał uwagę w terminarzu A klasy w miniony weekend. W spotkaniu grupy III grały Orkan Gostkowo i MKS Debrzno. Okazało się, że zwycięzca może być tylko jeden i jest nim zespół z Debrzna. Po dwóch bramkach Leszka Begera w 13 minucie i Pawła Władyczaka w 59, MKS wyjechał z Gostkowa z kompletem punktów. Poziom meczu może nie był za wysoki, ale raczej więcej winy ma w tym Orkan, który po ubytkach kadrowych na razie chyba nie będzie brany pod

uwagę przy rozważaniach o potencjalnych kandydatach do awansu. W zespole gości na razie nie może się odblokować czołowy strzelec – Andrzej Korol. Gra od początku rundy, ma więcej czasu na treningi, ale licznik goli wciąż stoi na zerze. Paradoksalnie łatwiej mu było zdobywać bramki w klasie okręgowej. A MKS chciał pokazać swoim kibicom, którzy byli mocno rozeźnieni po ich ostatnim występie, że chce wygrywać. I może. Jak zgodnie stwierdzają obserwatorzy bardzo dobry mecz w ramach

grupy I rozegrała Szansa Siemianice. Zdecydowanie pokonała Barton Barcino 8:1. Już do przerwy, młody, pokładany i walczący (procentuje praca trenera Wiesława Jurkowskiego) zespół gospodarzy prowadził 3:1. Dobrze radzi sobie lider grupy I – Echo Biesowice, który wygrał już trzeci mecz z rzędu. W grupie II faworyci nie zawiodą – Błękitni Motarzyno i Rowokół Smółdzino zdobyli punkty. Tym cenniejsze są to wygrane, że odniesione na wyjazdach.

(res)

ROZGRYWKI LZS

•Grupa I
III kolejka. Zibi Kolejarz Wierchow – Znicz Głędowo 3:4, Poldanor Pawłówek – Zefir Polnica 1:6, Jedność Gębarkowo – Lider Brzeziny 2:3, Kołdowianka Kołdowo – Viktoria Szczytno 4:1, Grom Barkowo – Skra Bińcze 3:3, Burza Bukowo – pauza. Tabela
1. Znicz Głędowo 3 9 22:5
2. Zefir Polnica 3 6 12:6
3. Kołdowianka Kołdowo 3 6 9:4
4. Burza Bukowo 2 6 7:3
5. Lider Brzeziny 3 6 6:7
6. Skra Bińcze 3 5 8:6
7. Viktoria Szczytno 3 3 8:11
8. Jedność Gębarkowo 3 1 5:8

9. Zibi Kolejarz Wierchow 2 0 5:6
10. Poldanor Pawłówek 3 0 4:25
•Grupa II. Interrol Jęczniki – Sparta Krępsk 3:0, Zryw Jęczniki – Korona Chrzastowo 2:6, Tęcza Bukowo – Płomień Płonica 4:1, Orzeł Rychnowy – Gwiazda Płaszczycza 3:2. Tabela
1. Korona Chrzastowo 2 6 10:3
2. Interrol Jęczniki 2 4 7:4
3. Orzeł Rychnowy 2 4 7:6
4. Zryw Jęczniki 2 3 11:9
5. Gwiazda Płaszczycza 2 3 5:3
6. Tęcza Bukowo 2 3 4:4
7. Sparta Krępsk 2 0 1:7
8. Płomień Płonica 2 0 4:11
•Wyniki juniorów. Znicz Głędowo –

Interrol Jęczniki 14:5, Orzeł Rychnowy – Nowi Nieżywiec 2:8, Korol Dębica – Płomień Płonica 5:2, Zibi Kolejarz Wierchow – Burza Bukowo 6:4, Korona Chrzastowo – Grom Barkowo 5:5, Skra Bińcze – Jedność Gębarkowo 4:1, Kołdowianka Kołdowo – Sparta Krępsk 7:4, Viktora Szczytno – Gwiazda Płaszczycza 3:6.
•13 września na boisku w Barkowie o godz. 9 rozegrany zostanie turniej juniorów z rocznika 1988. Grają zespoły: UKS Rychnowy, UKS Barkowo, UKS Polnica, UKS Wierchow. Nagrody – sprzęt sportowy ufundował wójt gminy Człuchów Adam Marciniak.

(res)

KLASA B

Grupa I

WKS Żoruchowo – Sokół Kczewo 2:3, Tuka Wodnica – Start Wieszyń 0:1, Dom Star Domaradz – LKS Łebunia 0:1, Krokusy Stowięcino – pauza, Sokół Jantar Szczypkowie – pauza.

Tabela

1. LKS Łebunia	2	6	9:3
2. Sokół Kczewo	2	6	6:4
3. Start Wieszyń	2	5	4:2
4. WKS Żoruchowo	1	0	2:3
5. Tuka Wodnica	2	0	2:0
6. Dom Star Domaradz	2	0	2:4
7. Krokusy Stowięcino	1	0	0:0
8. Sokół/Jantar Szczypkowie	-	-	-

Grupa II

Słupia Kwakowo – WKS Nożyno 3:1, Urania Udozie – Smoki Podole Małe 1:0, Zawisza Borzytuchom – Sokół Wyczechy 3:1, Zorza Słosinko – Wiraż Kruszyna 3:5.

1. Wiraż Kruszyna	1	3	5:3
2. Słupia Kwakowo	1	3	3:1
3. Zawisza Borzytuchom	1	3	3:1
4. Urania Udozie	1	3	1:0
5. Smoki	1	0	0:1
6. Zorza	1	0	3:5
7. Sokół Wyczechy	1	0	1:3
8. WKS Nożyno	1	0	1:3

TERMINARZ WEEKENDU

Klasa okręgowa

Wszystkie mecze w niedzielę. Godz. 13 Stal Jezierzycze – Karol/Magda Pęplino, godz. 16 Piast Armed Człuchów – Jantar Ustka, godz. 16 Myśliwiec Tuchomie – Granit Kończewo, godz. 11 Drutex Bytovia Bytów – GKS Kołczygłowy, godz. 13 Prime Food Brda Przechlewo – Błękitni Główny, godz. 16 Garbarnia Kępice – Start Miastko, godz. 12 Czarni Czarne – Unia Korzybie, godz. 15 Kaszubska Studzienice – Start Łeba.

Klasa A

Wszystkie mecze w niedzielę. Grupa I. Godz. 13 Skotawia Dębica Kaszubska – Echo Biesowice, Godz. 11 Gryf 95 II Słupsk – Słupia Kobylnica (boisko w Kobylnicy), godz. 13 Czarni 2001 Słupsk – Inter Świerzenko, godz. 11.15 Dąb Kusowo – Szansa Siemianice (boisko w Główny), godz. 12.30 Barton Barcino – Swe Pol Link Bruskowo Wielkie, godz. 12 Diament Trzebielino – Sokół Kuleszewo (boisko w Suchorzu). Grupa II. Godz. 12.30 Jantaria Pobłocie – Rowokół Smółdzino, godz. 13 Iskra Gogolewo – Pomorze Potęgowo, godz. 12 Leśnik Cewice – Orkan/Seeger Cecenowo, godz. 12.30 Błękitni Motarzyno – ZS Damnica, godz. 12 Polonez Bobrowniki – Chrobry Charbrowo, godz. 11 Piast Wrzeście – Skotawa Budowo. Grupa III. Godz. 13 Orkan Gostkowo – Magic Niezabyszewo, godz. 15 MKS Debrzno – Iskra Dretyń, godz. 13 Arkonia Pomysk Wielki – Korol Dębica, godz. 13 Drzewiarz Rzeczenica – GTS Czarna Dąbrówka, godz. 14 Stegna Parchowo – Juve Uniechów, godz. 13 Granit Koczała – Kurier/Grom Nakła.

Klasa B

Wszystkie mecze w niedzielę. Grupa I. Godz. 11.30 Sokół Kczewo – Sokół Jantar Szczypkowie, godz. 11 Start Wieszyń – WKS Żoruchowo, godz. 13 LKS Łebunia – Tuka Wodnica, godz. 14 Krokusy Stowięcino – Dom Star Domaradz. Grupa II. godz. 13 Słupia Kwakowo – Urania Udozie, godz. 14 WKS Nożyno – Wiraż Kruszyna (boisko w Unichowie), Smoki Podole Małe – Zawisza Borzytuchom, Sokół Wyczechy – Zorza Słosinko – godziny rozpoczęcie spotkań w jutrzejszym „Dzienniku Bałtyckim”.

Grają LZS

Powiatowa klasa B. Grupa I. Wszystkie mecze w niedzielę o godz. 14. Viktoria Szczytno – Grom Barkowo, Lider Brzeziny – Kołdowianka Kołdowo, Jedność Gębarkowo – Poldanor Pawłówek, Zibi Kolejarz Wierchow – Zefir Polnica, Burza Bukowo – Znicz Głędowo, Skra Bińcze – pauza. Grupa II. Wszystkie mecze w niedzielę o godz. 14. Gwiazda Płaszczycza – Interrol Jęczniki, Płomień Płonica – Orzeł Rychnowy, Korona Chrzastowo – Tęcza Bukowo, Sparta Krępsk – Zryw Jęczniki.

Grają między blokami

Delegatura Piłki Nożnej Ludowych Zespołów Sportowych w Człuchowie organizuje Piłkarską Ligę Osiedlową tzw. „szóstki piłkarskie”. III kolejka. 13 września. Godz. 14 Żaki Inter – Żaki Wisła, godz. 15 Wisła – Kosmos, godz. 16 Inter – Real.

(res)

Miejski Zarząd Budynkami Sp. z o.o.

w Łęborku działając w imieniu Wspólnoty
Mieszkaniowej „Pl. Pokoju 23/25” w Łęborku

ogłasza przetarg nieograniczony na

wykonanie remontu elewacji 2 ścian zewnętrznych wraz z dociepleniem na budynku mieszkalnym przy ul. Pl. Pokoju 23/25 w Łęborku.

Pożądany termin realizacji: do 30.11.2003 r.

Kryterium oceny - najniższa cena wykonania całości robót - 100 pkt.

Materiały przetargowe można odbierać w siedzibie Miejskiego Zarządu Budynkami Sp. z o.o. w Łęborku przy ul. Wyszyńskiego 3 - administratora przedmiotowej nieruchomości.

Uprawnionym do kontaktów z oferentami jest:

Dyrektor MZB Sp. z o.o. Jarosław Celban - tel. 862 24 36.

Kopertę oznaczoną:

„Wykonanie remontu elewacji 2 ścian zewnętrznych wraz z dociepleniem na budynku przy ul. Pl. Pokoju 23/25 w Łęborku”

zawierającą ofertę należy złożyć w siedzibie Miejskiego Zarządu Budynkami Sp. z o.o. w Łęborku, ul. Wyszyńskiego 3. Termin składania ofert upływa z dniem 22.09.2003 r.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie MZB Sp. z o.o. w Łęborku w dniu 22.09.2003 r. o godzinie 13.15.

PRZETARG

28801612/A/502

Miejski Zarząd Budynkami Sp. z o.o.

w Łęborku działając w imieniu Wspólnoty
Mieszkaniowej „Armii Krajowej 13A” w Łęborku

ogłasza przetarg nieograniczony na

wykonanie remontu elewacji 2 ścian zewnętrznych wraz z dociepleniem na budynku mieszkalnym przy ul. Armii Krajowej 13A w Łęborku.

Pożądany termin realizacji: do 30.11.2003 r.

Kryterium oceny - najniższa cena wykonania całości robót - 100 pkt.

Materiały przetargowe można odbierać w siedzibie Miejskiego Zarządu Budynkami Sp. z o.o. w Łęborku przy ul. Wyszyńskiego 3 - administratora przedmiotowej nieruchomości.

Uprawnionym do kontaktów z oferentami jest:

Dyrektor MZB Sp. z o.o. Jarosław Celban - tel. 862 24 36.

Kopertę oznaczoną:

„ Wykonanie remontu elewacji 2 ścian zewnętrznych wraz z dociepleniem na budynku przy ul. Armii Krajowej 13A w Łęborku”

zawierającą ofertę należy złożyć w siedzibie Miejskiego Zarządu Budynkami Sp. z o.o. w Łęborku, ul. Wyszyńskiego 3. Termin składania ofert upływa z dniem 22.09.2003 r.

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie MZB Sp. z o.o. w Łęborku w dniu 22.09.2003 r. o godzinie 13.15.

PRZETARG

28801613/A/502

Dziennik
Bałtycki

Redakcja „Dziennika Bałtyckiego” poszukuje KANDYDATÓW NA REPORTERÓW do pracy w oddziałach: ślupskim, łęborskim i sławieńskim

Wymagania:

- wykształcenie wyższe lub studia w toku,
- duża wiedza ogólna,
- kreatywność,
- umiejętność poprawnego używania polszczyzny,
- dyspozycyjność czasowa,
- znajomość lokalnego środowiska,
- odporność na stres

Oferujemy możliwość zdobycia podstaw ATRAKCYJNEGO ZAWODU Najlepszym kandydatom proponujemy STAŁĄ WSPÓŁPRACĘ

Zgłoszenia zawierające życiorys i rozbudowany list motywacyjny należy kierować pod adresem:

„Dziennik Bałtycki”, ul. Filmowa 3e, 76-200 Słupsk

Na kopercie prosimy o dopisek „Reporter”

Na zgłoszenia czekamy do 18 września 2003 r.

Dodatkowe informacje można uzyskać telefonicznie:

0-502 499-090

Pracownikom Powiatowego Urzędu Pracy w Łęborku
oraz Wszystkim Przyjaciółom serdeczne
podziękowania za uczestnictwo w pogrzebie

BOŻENY FOKSIŃSKIEJ

składają
Mąż z Córką.

28801606/A/502

Ogłaszaj się!

P R A C A

zawsze
we wtorek
w Dzienniku

NAJTAŃSZE!!! NAGROBKI GRANITOWE LASTRYKOWE

RATY!

FIRMA P.U.H. „DAFFI”
Łębork, Wyczółkowskiego 7, k/LOK-u
tel. 0-59 862 13 57, 0-606 133 785

28801605/A/502

RAIFFPOL

RAIFFPOL Sp. z o.o.
skupuje

rzepak, zboża paszowe

oraz

zboża konsumpcyjne

z dopłatą ARR

w Elewatorze

w Łęborku przy ul. Kaszubskiej 30

28801608/A/502

PRACA

ZATRUDNIĘ

BARMANKO- kelnerkę do
hotelu w Jastrzębiej Górze
z Powiatu Puckiego Wiek do
25 lat, tel. 674-91-97

BRUKARZA 0605-033-673

HOSTESSY

z Trójmiasta. Minimum
sanitarne, książeczka
sanepidowska. Osoby
uczące się w wieku do
26 lat. Zatrudni Work
Service, telefon 058/341-
80-17, 520-21-15INSTALATORÓW systemów
alarmowych, wymagany
samochód, doświadczenie
w zakresie montażu
i serwisie urządzeń, licencja
II stopnia zabezpieczenia
technicznego. Telefon
w godz. 10-14: 302-64-64KONSULTANTKI Oriflame-
wpisowe 9 zł, atrakcyjny
program, 058/58-830-98NAUCZycIELI języków
obcych- praca dodatkowa,
tel. 0693/133-458PRACOWNIKA do
laboratorium
fotograficznego pisemne
oferty "Kasta" Łębork Pl.
Pokoju 23/25 84-300
ŁęborkRECEPCJONISTKĘ do
hotelu w Jastrzębiej Górze z
Powiatu Puckiego Wiek do
25 lat, tel. 674-91-97

PRACOWNIKÓW:

- fizycznych (kobiety)
- technologów żywności
- elektryków z uprawnieniem „SEP”
- magazynierów i magazynierek
Informacja:
Biuro Tczew, ul. Gdańska 32
Czynne: pon.-sobota, godz. 10.00-18.00
Tel. (058) 777-30-35,
600-101-876, 605-958-299

TELEMARKETERÓW z

Tczewa i okolic
zatrudnimy.
Wykształcenie minimum
średnie, osoby uczące
się, do 26 roku życia.
Work Service, telefon
058/341-80-17ABSOLWENTKĘ po liceum
ekonomicznym 0-59 86-27-
625 ŁęborkFRYZJERKĘ damsko
męską od zaraz 0-59 8627-
570MĘŻCZYZN- sześciu, 3
kobiety, 1200- 1600,-
przymie hurtownia,
058/664-07-97PANIE z zakwaterowaniem
zatrudnię. Wielkopolska, tel.
0605/326-560PRACOWAŁEŚ: Niemcy,
Holandia, Austria- odbierz
podatek 058/301-82-63PRACOWNIKÓW -
platformy- legal. Zamów
zgłoszenie 0602/618-747PRACOWNIKÓW akord, 9
godzin- 100 zł, 058/664-07-
97

SZUKAM PRACY

DOSTAWCA handlowy,
prawo jazdy B, C, E,
doskonała znajomość terenu
i okolic, 0507/459-009KIEROWCA ABCE
świadectwo kwalifikacyjne
szuka pracy 51 lat 059/862-
82-77KOREPETYCJE J.
Niemiecki Bytów 059/822-
25-83PREZENTER dyskotekowy,
doświadczenie,
nagłośnienie, poprowadzi
dyskotekę, tel. 0608/176-
636SZWACZKA poszukuje
pracy chałupniczej
ewentualnie inne
chałupnictwo telefon
grzecznościowy hasło praca
dla Basi 059/842-35-90

TECHNIK weterynarii szuka

pracy 0/696-652-051

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem
w weekendy i godzinach
popołudniowych 0691/387-
885 po 17 00

AUTO MOTO

SPRZEDAM

ALUFELGI oryginalne do
opla 15 cali z oponami na
cztery śruby 850 zł, 059/843-
61-80, 0693-608-338DAEWOO Tico 3-letnie,
biały, garażowany. 6.000
km, 1-właściciel. 20.000,00
zł, (058)672-49-35FIAT uno 93 rok niebieski
1,0 silnik 91 tys przebieg 6
tys zł 0/695-536-085FORD transit 2.5 d 96 rok
niebieski osobowy 145 tys
przebieg lekko uszkodzony
cena 19 tys zł 0/503-844-
888HONDA civic 1.4 js rok
prod.98 przebieg 83 tys
kolor czarny metalik abs
cena do uzgodnienia 0-59
8632-962 0/608-465-716NISSAN primera 2.0 d 91
rok bordo metalik 200 tys
przebieg cena 12 tys zł
0/503-844-88OPEL Vectra 1,6 1989 0-606
935 166OPEL Vectra 1,6 1989 r,
0606/935-166OPLA Omegę 1989 r, ABS,
CZ, 2 AIR back 4800 zł,
0103/352-398-27-23UAZ 469B, 2,4 disel, 1994 r.,
30 tys.km, po kapitalnym
remontie wszystkich
podzespołów, stan idealny,
16 tys. zł. 0603-375-635VW Passat 2.0 1995 r.,
granatowy, bogate
wyposażenie, stan bdb,
24000 zł. 0691-899-877OPONY 4 zimowe Goodyear
do Toyoty Avensis
195/60215H z kompletem
alufelg Zeta 15 cali, 0606-
830-333SILNIK benz. 1.5 do BMW
316, 650 zł. 0501-544-024

KUPIĘ

FIAT Punto, Brava,
Seicento, Siena lub inny,
058/561-39-14, 0602/312-
873FIAT Seicento, Uno, Punto,
za gotówkę. 058/56-111-72,
0693/123-694OPEL Astra, Corsa, Vectra,
VW lub inny, 058/56-139-14,
0602/312-873OPEL Astra, Corsa, Vectra,
za gotówkę. 0501/675-382POLONEZ od 1992 do 2000
lub Daewoo, 058/561-39-14,
0694/63-10-49RENAULT Megane, Clio,
Favorit, Felicia lub inny,
058/56-139-14, 0602/312-
873RENAULT Megane, Clio lub
Daewoo Lanos, 058/56-111-
72, 0501/675-3820/502-21-27-82! chętnie
powypadkowe, uszkodzone,
zniszczone, 0/604-44-44-22,
całe, spalone0/600-23-24-00 całe,
powypadkowe, rozbite,
0 / 5 0 5 - 9 9 - 3 0 - 7 7 ,
uszkodzone, nadpalone,
zdecydowanie.AUTAI Uszkodzone.
Zachodnie. 671-59-62,
0601/800-490

WYCENA

A! Auta okazujecie.
Gotówka 554-44-00A! Gotówka skupujemy
osobowe, 554-20-22,
0501/188-404AUTOWYNAJEM!
Zastępcze- Refundacja z OC
sprawy. 058/552-75-22,
0601/651-672

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

BERETTA przegląd
i po
gwarancyjny
gwarancyjny Łębork
0602/784-523BOROWY Młyn działki
budowlano- rekreacyjne nad
jeziorem Gwiazda powiat
Bytowski 0501/52-74-94BRODNICA Górna 2 x 1000
m kw. woda, prąd, wjazd z
drogi asfaltowej, 700 m do
Jeziora Ostrzyckiego, 18
zł/m kw., 0607-16-78-68CEWICE mieszkanie
059/861-32-16CHMIELNO - Zawory,
budowlana 3200 m kw.,
uzbrojona, blisko woda
560 m kw.,
zagospodarowana,
(058)665-04-76 po 19.00CZŁUCHÓW, kawalerka 26
m kw., os. Witosza,
0507/535-602DOŁGIE- działki letniskowe,
jezioro infrastruktura, na raty
0602/310-742DZIAŁKĘ warzywną
sprzedam 059/862-78-94GDYNIA dom sprzedam,
058/531-16-84GORĘCZYNO, rozpoczęta
budowa bliźniaka,
fundamenty, zalane stropy,
garaż, działka.700 m kw.,
widok na jezioro, 45000 zł,
0607-16-78-68JAGATOWO, 5 min. od
Pruszcza, działki bud.,
media, cisza, las, dogodny
dojazd, 20 zł/m kw.,
(0508)18-01-83JAGATOWO, 6 km od
Pruszcza Gd., działki bud.,
różne, cisza, las, b. dogodny
dojazd, możliwość
podłączenia prądu, wody,
telefonu, 20 zł/m kw.,
(058)683-09-28KIEŁPINO koło Kartuz
działka budowlana 1997 m
kw., tel. 0607-638-959ŁĘBORK, mieszkanie
własnościowe, I piętro,
środkowe, pow. 32,5 m kw.,
tel. 052/554-25-22, 059/862-
21-40ŁĘBORK, nowy dom,
podpiwniczony, pow.
użytkowa 140 m kw.,
całkowita 218 m kw., działka
560 m kw.,
zagospodarowana,
(058)665-04-76 po 19.00ŁĘBORK 4-pokojowe, 103 m
kw, stare budownictwo, niski
czynsz, 95.000 zł.
możliwość 2-rat, 059/8620-
966ŁĘBORK biżniak
piętrowy pow. cał. 210
m kw. działka 300 m kw,
do zamieszkania 155000
zł, 0602/784-523ŁĘBORK dom 6 pokoi , 2
tarasy , garaż, pralnia,
pomieszczenie produkcyjne
działka 607 m kw 059/862-
24-32ŁĘBORK dom w centrum
miasta z po0mieszczeniem
na biuro 0692/383-444ŁĘBORK działkę budowlaną
przy ul.Poznańskiej 0/502-
563-755ŁĘBORK działki siedliskowo
budowlane 0693/314-318ŁĘBORK lub zamienię na
mniejsze 2 pokojowe
własnościowe mieszkanie
58 m kw nowe budownictwo
0-59 8627-468ŁĘBORK mieszkanie 2
pokojowe 60 m kw gotowe
do zamieszkania 0-59 8627-
922ŁĘBORK mieszkanie 4
pokoje blisko centrum, 3
piętro z balkonem 85 000 zł,
0604/244-819ŁĘBORK pilnie
mieszkanie w centrum
58 m kw 2 pokoje duży
balkon 1000zł/m kw 0-
59 8627-468 0/605-
271-962MEZOWO 3 km od Kartuz,
działki, 058/694-28-18NOWA Wieś działki
budowlane, dobra
lokalizacja 059/861-21-32NOWA WIEŚ Łęborska
działka budowlana 22 m kw
0/606-759-103NOWA Wieś nowy dom 260
m kw, na działce sprzedam
2600000 zł, w rozliczeniu
mieszkanie 2 pokojowe
0693/390-654NOWECIN koło Łeby,
atrakcyjną ziemię 10 ha 52 zł
za m kw, 0604/244-819SIWIAŁKA- sprzedam
domek letniskowy, 100 m
kw. Okazyjna cena!
0502/581-568SKARSEWY, 1,57 ha ziemi
w atrakcyjnym miejscu, las,
jezioro, 058/588-07-17SKORZEWO działki
rekreacyjne, nad jeziorem,
tanie, 058/680-97-55SKORZEWO sprzedam dom
100 m kw. lub zamienię na
mieszkanie dwupokojowe w
Trójmieście, 058/687-11-98,
058/624-72-57SŁAWNO pilnie sprzedam
lokal na każdą działalność
gospodarczą 105 m parter
centrum, wszystkie media
059/810-77-48STAROGARD - Pelplin
obiekt mieszkalno-usługowy,
500 m kw., działka 5000 m
kw., wjazd z asfaltu, 220 000
zł, tel. 0601-65-90-70STAROGARD Gd.,
mieszkanie 3-pokojowe, 68
m kw., II piętro oraz garaż w
zabudowie szeregowej,
0602/28-35-44, 058/56-294-
44TUCHOM działki 1500 m
kw., 1600 m kw., uzbrojenie
przy działkach, tereny
35 zł/m kw., 0605-76-42-20ZUKOWO, działkę
budowlaną 680 m,
uzbrojoną (gaz, prąd, woda)
pozwolenie na budowę,
0605-896-124ZUROMINO od 1 do 4 ha
ziemi sprzedam, 1,50 zł/m
kw., 0602-896-373ATRAKCYJNE działki w
Borach Tucholskich, 1100-
1600 m kw., 6,50-7,00 zł/m
kw., (052)336-10-10
wieczoremDOM Łębork-Mosty nowy
parterowy urządzoony ogród
1000 m działka 195 m kw
140 użytkowe 0/602-620-
399DOM nowy ładny parterowy
195 całkowita powierzchnia
140 użytkowa wszystkie
media gaz 1000 m działka
urządzoony pięknie ogród
0/602-620-399DZIAŁKA budowlana o
powoerzchni 1400 m kw
Maszewo 0-59 8611-533DZIAŁKA siedliskowa
Łębork Nowy Świat pow
1,12h cena do uzgodnienia
0-59 8612-134 0-59 8626-
839Działki w Lipnicy
piękne tereny, lasy, jeziora,
pod zabudowę sprzeda tanio
właściciel, 059/8-410-114,
0602/77-33-73 www.dwl.pl

GARAŻE blaszane,
058/775-04-61, 052/388-22-
73, 0505/036-609

GOSPODARSTWO rolne w
dolinie rzeki Łeby 31h z
inventarzem i maszynami 0-
59 8639-579 po 19

MIESZKANIE na wsi 64 m
kw 0-59 8639-387

LĘBORK dom stan surowy
lub do remontu 0/605-554-
175

LĘBORK działka budowlana
najlepiej koto SANEPIDU
0/607-202-073

GOSPODARSTWO rolne do
2 tys. m kw. z
zabudowaniami- mogą być
do remontu, za przystępną
cenę, 058/302-93-37 po
19.00

SIEDLIŚKO, ziemia do 2 tys.
m kw. z zabudowaniami-
budynki mogą być do
remontu, okazynie,
058/302-93-37 po 19.00

ZIEMIA z zabudowaniami,
siedliśko do 2 tys. m kw.,
budynki mogą być do
remontu, za przystępną
cenę, 058/302-93-37 po
19.00

BOLSZEWÓ- odnajmę
samodzielne mieszkanie
(prywatnie lub firmie), 60 m,
(058)676-63-90

BYTÓW posiadam lokal do
wynajęcia dobry punkt
059/822-22-43 po 20.00

GDANSK Nowy Port-
Okazja! Sklep (28), 29.000,-,
0601/20-33-79

GDANSK Wrzeszcz
pokoje dwuosobowe
u meblowane
samodzielne w domu
odnajmę- studentom,
058/2017-885

GDYNIA- Okazja! Budynki
magazynowe, produkcyjne,
biurowo- mieszkalne,
działka 4500, 340.000
złotych, 0601/20-33-79

LĘBORK do wynajęcia lokal
w centrum 0/605-554-175

LĘBORK wynajmę halę
produkcyjną przy ul
Poznańskiej 0/502-563-755

LĘBORK wynajmę pokój
osobie samotnej z dostępem
do kuchni, łazienki i garażu
059/862-52-06

PŁOCK mieszkanie
kwaterunkowe 49 m kw 3
pokoje zamienię na mniejsze
w Lęborku 0/602-829-496

SIERAKOWICE posiadam
do wynajęcia 2 pokoje,
kuchnia, łazienka, 0694-
113-995

SŁUPSK pilnie poszukuję
pokoju do wynajęcia
059/848-17-31

SŁUPSK pokój w
mieszkanu niezależnym od
właścicieli mam do
wynajęcia 0600/142-308

STAROGARD Gd., odnajmę
3 pokoje, 058/56-212-45 po
15.00

STAROGARD Gd., ul.
Zblewska, oddam w najem
pomieszczenia biurowe.
Informacje pod numerem
telefonu 058/562-75-65

KASZUBY gospodarstwo
rolne powyżej 10 ha nad
jeziorem lub ziemię na
siedliśko nad jeziorem,
kupię. Właścicieli wezmę
na dożywocie wzamian
za dozór, 058/344-15-61

POSZUKUJĘ garażu w
okolicy ul.Armi Krajowej
0/604-291-006

WYNAJMĘ pokój uczennicy
0-694-498-133

DOM

AGREGAT tynkarski PET
G4 do tynków gipsowych i
agregat tynkarski S5 EVTM
do tynków cementowych,
0502-770-319

DECK Dióra szufladka
czarna, miękki mechanizm,
nowa głowica storżkowa
Sony wskaźnikiDióra stan
dobry 80 zł, 0692/584-454

KRZESŁA drewniane,
tapicerowane (4 szt.).
Wejherowo, (058)677-54-80

ŁODÓWKA Silesia, 150 cm
wysokości, 55 cm
szerokości, 280 l.
Wejherowo, (058)677-54-80

SIATKA ocynkowana od
3,10 zł/m kw., powlekana od
4,50, słupki, bramy.
Skrzeszewo koło Żukowa,
058/681-88-20

SZAFY 2-drzwiowa z
barkiem i biblioteczką na
książki, brązowa.
Wejherowo, (058)677-54-80

ODNAWIANIE wianien,
0600-979-826

UKŁADANIE kostki
brukowej. Tanio i szybko!
0605-033-673

TURYSTYKA I SPORT

BERLIN- Hannover,
mikrobus, 058/344-
55-54

ZDROWIE I URODA

BIOENERGOTERAPIA-
774-31-64

GINEKOLOG!
0501/536-770
dyskretnie

GINEKOLOG!
0604/823-164
Bezzabiegowo!

GINEKOLOG! 0607/956-
338 Zabiegowo i
farmakologicznie

GINEKOLOG 0603/115-
014

GINEKOLOG Zabiegi
0501/03-03-69

GINEKOLOG
zabiegi 0605-540-148

GINEKOLOG zabiegowo-
bezbolnie, 0607/469-549

**LIKWIDACJA
WSZYSTKICH
NAŁOGÓW
jednym, jedynym
zabiegiem**
**NARKOTYKI
ALKOHOL
PAPIEROSY
i INNE
UZALEŻNIENIA**
wykonuje
światowej sławy
ekstrasensoryk
dr med.
**KAREN
JEMENGIAN**
CENTRUM WIEDZY
EZOTERYCZNEJ
81-201 Gdynia
ul. Samboła 60
**REZERWACJA
TELEFONICZNA
663-74-74**

ROŚLINY

BURAKI czwikowe
sprzedam, 058/684-08-96,
0691-172-797

SADZONKI wierzyby
energetycznej, 0506/708-
761

SREBRNY świerk, jodły-
sadzunki, iglaki
doniczkowe, ceny
producenta, szkółka
leśna, (058)684-54-75

**MASZyny
I URZĄDZENIA**

CIĄGNIK ZT 300, pług
czeroskibowy, sprzedam lub
zamienię na mniejszy, tel.
059/846-27-62

OKNA TYTANOWE
NOWEJ GENERACJI
Bezpieczniej, cieplej, ciszej
0 801 608 608 www.ms.pl
Słupsk ul. Wojska Polskiego 29 tel. 059
8413072; ul. Sienkiewicza 5 tel. 059 8420207;
Ryszard Kaniak tel. 602 171541

STUDIA medyczne
kurs przygotowawczy w
AMG. Zapisy, 349-14-00,
0501/744-057, 0602/716-
840 www.wnm.med.pl

ZWIERZĘTA

KLACZ 6-letnia z
papierami, sprzedam, cena
do uzgodnienia, tel.
0604/863-412

KONIE sprzedam 0691/512-
207

SYBERIAN Husky
szczeniaki, sprzedam, tel.
0601/627-996

INKUBATOR do
amatorskiego wylęgu
drobiu, tel.058/685-11-12

KLACZE ciężkie, zimnokrw-
iste. Konie sportowe
sprzedam 0608/839-631,
0605/184-559

CIĄGNIK C-330, C-360, U-
912, Zetor 70-45 napęd 4x4,
Bizon Z056, przyczepa
wywrotka, 058/684-32-92,
0601-160-439

CIĄGNIK Veb ZT 300 z
plugiem cztero skibowym
sprzedam lub zamienię na
mniejszy 059/846-27-62

CZĘŚCI pilarki PS-180,
motocykl MZ-250/1, silnik
Tropik na części, sprzedam,
059/857-46-60

MASZyny stolarskie, skup,
sprzedaż, 0602-459-611

Mocarnia Warmianka 7,
prasa Kuna, snopowiązałka
WC 5 - sprzedam, cena do
uzgodnienia, tel. 058/684-
50-59

OCZYSZCZALNIA ścieków
komunalnych, przerób 20
m3 na dobę, mechaniczno-
chemiczna, cena 19000 zł,
0601-65-90-70

SIENNIK zbożowy
Poznaniak stan idealny cena
do uzgodnienia 0606/359-
253

SPRZĘDARKA dwufunkowa,
typu Van, tel. 506-909-170

SPRZEDAM telewizor 29 c,
LG + stolikgratis cena do
uzgodnienia 0692/178-030

KUPIĘ lodę chłodniczą
0/607-202-073

USŁUGI INNE

**KREDYTY
EXPRES**
- bez poręczy
- bez zgody współmałżonka
- bez ograniczenia wieku
LĘBORK: STARY BROWAR i p
(0-59) 863-23-33
0/609-44-11-83

EKSPRESOWE kredyty,
dochód 500,- (058)660-79-
33

ELGAZ- konserwacja,
naprawa, 620-86-80

**GABINET
REHABILITACYJNY**
Mgr.Andrzej Jastrzębski
0/604-860-137

GOTÓWKOWE pożyczki
pod nieruchomości
0605/037-547

Kredyty 48 godzin,
Człuchów, ul. Królewska
3, tel. 059/834-51-85,
kom. 0600/751-115

LIKWIDACJA
alkoholizmu, narkomanii-
jednorazowo, (058)663-
74-74

NAGROBKI granitowe,
lastrykowe. Solidnie,raty
Przyjmowanie zamówień
piątki-9 00-12 00 Sławno ul.
Konopnickiej 3 (Firma
Pogrzebowa Dąbek) Stare
Bielice codziennie do 19 00 .
Kontakt tel. 094/316-33-78

MEBLE
kuchenne,łazienkowe,
szafy-producent-
akcesoria meblowe
Lębork Krzywoustego 13
za ZUS-em.8631-390
www.ippon.pl

MEBLUJEMY wnętrza
ippon.pl

USŁUGI remontowo
budowlane 0-59 8625-790
0/695-539-046

WŁOSKI 0/502-48-98-43

ZESPÓŁ 0601-808-883

INNE

BOBROWICE fermę drobiu ,
oraz 2 ha ziemi 059/810-51-
68

CHODZIK dziecięcy firmy
Chicco z elektrycznymi
zabawkami bardzo dobry
stan 0696/156-461

WÓZEK głęboki +
spacerówka, nosidło ,
torba, koszyk, pompowane
kółka, zielono- kremowy ,
prawie nie używany
0696/156-461

WÓZEK spacerówka,
głęboki, Aro, po 1 dziecku,
250 zł, 0501-160-392

BŁOCZKI
fundamentowe,kostka
brukowa Lębork
ul.Poznańska 9
0/502-563-755
0/501-030-229

PASIEKA z wyposażeniem
0-59 8621-457

ANTYKI meble, bibeloty
wszystkie starocie
przedwojenne itp,
zdecydowanie kupię
0694/226-983

**KUPIĘ STARE
POCZTÓWKI**
(058)671-02-07

NOKIA 3310 z pobitym
wyświetlaczem lub inne,
Słupsk, tel. 0503/984-239

SKUP pszenicy z
dopłatami ARR. Własny
transport. Szybka
płatność. Lębork -
Lubowidz ul. Witosła 42
059/861-27-60

STARE przedwojenne
meble, obrazy, moździerze
srebra żyrandole itp
059/843-38-34

POŻYCZKA HIPOTECZNA
Na dowolny cel # od 5,2% na 15 lat
Duża wartość nieruchomości
KREDYTY GOTÓWKOWE
Bez poręczy # Bez zgody współmałżonka
KREDYTY HIPOTECZNE
BUDOWA, REMONT, ZAKUP
8% wkładu własnego # Bez wyceny
Od 2,9% w stałym oprocentowaniu # Nie wymagamy kaucji
Refinansowanie kredytów budowlanych i remontowych
SPŁATA INNYCH KREDYTÓW
KREDYTY DLA POSZUKUJĄCYCH WYNAJĘTU
PREFERENCYJNE WARUNKI
DLA MARYNARZY I ROLNIKÓW
Wymagamy stałego adresu zamieszkania
ZAPISZ SIĘ
Działania promocyjne w całej Polsce
Ciepła linia pomocy telefonicznej
24 godziny w tygodniu
7 dni w tygodniu
tel.: 346 24 87, 346 24 83

PIANINO, 0601/20-33-79

STUDIA matura liceum
kursy przygotowawcze
"Wiedza" 552-95-40,
0602/258-621

MATRYMONIALNE

RAZEM Sopot 058/555-15-

5 5

sopot@razempolska.com.pl

KOMUNIKATY

**KREDYTY
GOTÓWKOWE !!!**
- BEZ PORĘCZCIELI
- BEZ ZGODY WSPÓŁMAŁŻONKA
- TAKŻE OSOBY STARSZE
- MINIMALNE DOCHODY
- SZYBKA TERMINOWA
- SPŁACAMY INNE KREDYTY
0% opłat wstępnych
0501-871-202

**LICEUM
W 1 ROK
potem
MATURA**
LĘBORK
(0-59) 862-32-43

Ogłaszaj się!
P R A C A
zawsze
we wtorek
w Dzienniku

**Dziennik Lokalny - kupon dla osoby fizycznej uprawniający do jednego bezpłatnego ogłoszenia drobnego do 10 słów
pakiet nr 5**
PROSZĘ WYPEŁNIĆ DRUKOWANYMI LITERAMI I ROBIĆ ODSTĘPY MIĘDZY WYRAZAMI

treść: _____
kontakt: _____
Wyłączenie do wiadomości biura ogłoszeń
imię i nazwisko _____
adres _____
nr dowodu _____ telefon _____

TYLKO DLA OSÓB FIZYCZNYCH
- biuro ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia - ogłoszenia zawierające w treści nazwisko i adres należy nadać osobiście w biurze ogłoszeń.

**ZOSTAW KUPON
W LOKALNYM
BIURZE OGŁOSZEŃ**
Bytów, ul. Wojska Polskiego 2
Człuchów, ul. Królewska 13
Lębork, al. Wolności 40
Sławno, plac Wyszyńskiego 1
Słupsk, ul. Filmowa 3E

**WRZUĆ KUPON
DO NIEBIESKIEJ
SKRZYŃKI DB**
Bytów, ul. Wojska Polskiego 2,
Bytów, ul. Wojska Polskiego 47,
Człuchów, plac Wolności 4,
Główny Urząd Gminy,
Lębork, al. Wolności 40,
Mielno, ul. Armii Krajowej 23

**PRZEŚLIJ KUPON
POD ADRESEM**
Potęgowo Urząd Gminy,
Słupsk, ul. Wojska Polskiego 49A,
Słupsk, ul. Filmowa 3E,
Słupsk, ul. Braci Gierńskich 1,
Słupsk, hipermarket Real.

**Dziennik Bałtycki
80-894 Gdańsk
Targ Drzewny 9/11
„GRATKA”**

CZYTASZ I WIESZ

Rozgrywki ruszyły



Rozgrywki Miejskiej Amatorskiej Ligi Piłki Nożnej rozpoczęły się wczoraj.

Fot. Agnieszka Zielonka

LĘBORK. Wczoraj rozpoczęły się rozgrywki Miejskiej Amatorskiej Ligi Piłki Nożnej drużyn 6-osobowych o puchar burmistrza miasta. Bierze w nich udział 11 zespołów z powiatu lęborskiego, które występując w jednej grupie, grają systemem każdy z każdym. Czas rozgrywek wynosi 2 razy po 20 minut z 20-minutową przerwą.

Zgodnie z regulaminem, w rozgrywkach ligowych mogą uczestniczyć osoby, które ukończyły osiemnasty rok życia i nie biorą udziału w rozgrywkach IV i wyższej ligi. Nowością jest natomiast możliwość uczestnictwa w składzie każdej z drużyn jednego zawodnika, mającego mniej niż 18 lat. Zawodnik taki musi jednak posiadać pisemną zgodę rodziców. Mecze odbywają się dwa razy w tygodniu na boisku Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych nr 1.

Wysokie miejsca

LĘBORK. 100 zawodników wzięło udział w 41. Międzynarodowym Biegu Ulicznym Szlakiem Obrońców Wybrzeża, który odbył się w minioną sobotę w Gdańsku. Bieg zorganizowano, by uczcić 64 rocznicę obrony polskiego Wybrzeża we wrześniu 1939 roku. Bardzo dobrze zaprezentowali się zawodnicy z Lęborka oraz z klubu GKS Tęcza Nowa Wieś. Pierwsze miejsce zdobył Piotr Gładki z Zorzy Gdynia, drugie Sławomir Kwiatkowski ze Słupska, trzecie natomiast Piotr Pobłocki z Lęborka. Na miejscu piątym uplasował się Ryszard Formeła z Tęczy Nowa Wieś, natomiast na miejscu dziewiątym Michał Żmija z Tęczy Nowa Wieś, który jednocześnie zajął drugie miejsce w kategorii wiekowej 16-19 lat.

Rybackek pierwszy

LĘBORK. W miniony weekend w hali gdańskiego MRKS-u rozegrano I Wojewódzki Turniej Klasyfikacyjny w Tenisie Stołowym w kategorii kadetów i młodzików. W sobotnim turnieju Sebastian Rybackek z Pogoni Lębork (młodzik) w kategorii kadetów zajął ósme miejsce. W niedzielę ten sam zawodnik w swojej kategorii, w której wystartowało 70 zawodników, zajął miejsce pierwsze i tym samym uzyskał awans do Turnieju Półfinałowego I Ogólnopolskiego Turnieju Klasyfikacyjnego Młodzików.

Amatorzy na start

LĘBORK. Po raz pierwszy zorganizowane zostaną rozgrywki Amatorskiej Ligi Siatkówki. Organizatorzy zachęcają wszystkich zainteresowanych tą dyscypliną sportu do udziału w spotkaniu informacyjno-organizacyjnym, które odbędzie się w Zespole Szkół Ogólnokształcących nr 1, w środę – 24 września br. o godz. 18 w sali sportowej. – Zaproszenie skierowane jest do wszystkich osób, które ukończyły 16 lat i chcą być dobrymi siatkarzami-amatorami oraz dysponują wolnym czasem – mówi Bogusław Woss, współorganizator rozgrywek. – Poza tym osoby, które chcą zgłosić swój udział w tych rozgrywkach, nie mogą grać w rozgrywkach seniorów.

(aza)

TENIS STOŁOWY

Pogoń za medalem

Wynikiem 4:1 dla Pogoni Lębork zakończył się pierwszy mecz rozgrywek ekstraklasy tenisa stołowego mężczyzn sezonu 2003/2004, rozegrany w ubiegły weekend z Politechniką Śląską Wrocław. W czasie całego spotkania nasi zawodnicy spisywali się bardzo dobrze, walecznie stawiając czoła zawodnikom z Wrocławia. Punkty dla naszego zespołu zdobyli: Krzysztof Kaczmarek – 2,5, Andrzej Makowski – 1, Krzysztof Lubin – 0,5.

– Cieszymy się z pierwszego zwycięstwa, a nie przyszło nam ono łatwo – mówi Jacek Wityk, wiceprezes Pogoni ds. tenisa stołowego. – Nasz przeciwnik to drużyna młoda i nieobliczalna. Cieszy również dobra postawa Andrzeja Makowskiego, który wręcz znokautował Macieja Pietkiewicza. Nieco poniżej oczekiwań zagrał tym razem Krzysztof Lubin.

Działacze Pogoni mają nadzieję, że zawodnicy z meczu na mecz będą grali coraz lepiej i pewniej, a w konsekwencji zawalczą z najsilniejszymi drużynami o medal.

Podczas meczu rozgrywanego sezon 2003/2004 dobry wybór działaczy po-



Wynikiem 4:1 dla Pogoni Lębork zakończył się pierwszy mecz rozgrywek ekstraklasy tenisa stołowego mężczyzn.

Fot. Agnieszka Zielonka

twierdziła gra Andrzeja Makowskiego, który już od początku potrafił odnaleźć się w zespole. – Jestem zadowolony z meczu – twierdzi Andrzej Makowski, zawodnik Pogoni. – Zawsze najtrudniej

gra mi się w pierwszych spotkaniach nowego sezonu. Nie zaprzeczam, że nerwy dały o sobie znać w pewnym momencie gry. Wszystko jednak zakończyło się pomyślnie. Poza tym w klubie panuje

przyjacielska atmosfera, a to niewątpliwie jest podstawą dobrej gry.

Kolejny mecz Pogoń Lębork rozegra na wyjeździe 20 września z Erjot Oławą.

(aza)

PIŁKA NOŻNA

Trenner wini sędziów

Przegraną Pogoni Lębork 1:3 (0:2) zakończył się mecz z Wybrzeżem Obrotu, rozegrany na wyjeździe w ubiegłą sobotę. Bramkę dla lęborskiego zespołu w 65 minucie zdobył Mariusz Władysław. Dla Pogoni mecz był pogromem zarówno pod względem otrzymanych kartek, jak i doznanych kontuzji. Żółte kartki otrzymali: Michał Frącek, Piotr Łapigrowski i Sławomir Trawiński. Kartkę czerwoną, w konsekwencji dwóch żółtych, zobaczył natomiast Michał Pietrzyk. Poważnych kontuzji doznali Sławomir Trawiński oraz Sławomir Orczyk – niedawny nabytek Pogoni.

– Jestem rozgoryczony postawą sędziego ze Słupska,

który podejmował skandalicznie decyzje w czasie meczu – mówi Andrzej Brendler, trener Pogoni. – Zarówno podczas meczu z KP Sopot, jak i tego ostatniego sędziowie w wyraźny sposób niweczyli pracę, jaką wkładamy w rozwój naszej drużyny. Jedyną, według mnie, słuszną decyzją sędziego podczas sobotniego meczu była czerwona kartka dla Michała Pietrzyka. Przykre jest to, że pozostałe jego decyzje były błędne. Już to mówiłem i teraz powtarzam, że nie lubię szukać winnych przegranego meczu. Ale sytuacje, jakie miały miejsce przed dwoma tygodniami i przed tygodniem, są po prostu skandaliczne.

(aza)



Kolejny mecz Pogoń Lębork rozegra już jutro na własnym stadionie z Cartusią Kartuzy o godzinie 17.

Fot. Agnieszka Zielonka

REKLAMA



BALEXMETAL Producent



Blachodachówki



Płyty warstwowe



Blachy trapezowe



Balex Metal spółka z o.o.
Bolszewo, ul. Wejherowska 12C
tel./fax 0 58/ 778 44 44, fax 778 44 55
Oddział Gdańsk, ul. Grunwaldzka 244
tel./fax 0 58/ 344 74 90
Oddział Słupsk, ul. Wrocławska 45
tel./fax 0 59/ 842 20 20
Oddział Tczew, ul. 30 Stycznia 32
tel./fax 0 58/ 532 29 02
www.balex.com.pl



2045931/A/949